Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

►**B**

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 24ης Νοεμβρίου 1999

σχετικά με τους ορισμούς των χαρακτηριστικών, τον κατάλογο των γεωργικών προϊόντων, τις εξαιρέσεις και τις περιφέρειες και περιοχές όσον αφορά τις έρευνες για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(1999) 3875]

(2000/115/ΕΚ)

(ΕΕ L 38 της 12.2.2000, σ. 1)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
►**M1**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1444/2002 της Επιτροπής της 24ης Ιουλίου 2002	L 216	1	12.8.2002
►**M2**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2139/2004 της Επιτροπής της 8ης Δεκεμβρίου 2004	L 369	26	16.12.2004
►**M3**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 204/2006 της Επιτροπής της 6ης Φεβρουαρίου 2006	L 34	3	7.2.2006
►**M4**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1792/2006 της Επιτροπής της 23ης Οκτωβρίου 2006	L 362	1	20.12.2006

Τροποποιείται από:

►**A1**	Πράξη περί των όρων προσχωρήσεως της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας και των προσαρμογών των Συνθηκών επί των οποίων βασίζεται η Ευρωπαϊκή Ένωση	L 236	33	23.9.2003

▼B

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 24ης Νοεμβρίου 1999

σχετικά με τους ορισμούς των χαρακτηριστικών, τον κατάλογο των γεωργικών προϊόντων, τις εξαιρέσεις και τις περιφέρειες και περιοχές όσον αφορά τις έρευνες για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό Ε(1999) 3875]

(2000/115/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 571/88 του Συμβουλίου, της 29ης Φεβρουαρίου 1988, σχετικά με τη διεξαγωγή κοινοτικών ερευνών για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την απόφαση 98/377/ΕΚ [2] της Επιτροπής, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 1 και το άρθρο 15,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 571/88, οι τροποποιήσεις στον κατάλογο των χαρακτηριστικών για τις έρευνες, καθώς και στους ορισμούς των χαρακτηριστικών των ερευνών και στην οριοθέτηση των περιφερειών, των περιοχών της έρευνας και άλλων εδαφικών μονάδων, καθορίζονται με βάση τη διαδικασία του άρθρου 15 του προαναφερθέντος κανονισμού, δηλαδή με απόφαση της Επιτροπής ύστερα από γνωμοδότηση της μόνιμης επιτροπής γεωργικών στατιστικών·

(2) τα αποτελέσματα των κοινοτικών ερευνών για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, που προβλέπονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 571/88 του Συμβουλίου, μπορούν να είναι εναρμονισμένα σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Κοινότητα μόνον εάν οι όροι που περιλαμβάνονται στον κατάλογο χαρακτηριστικών νοούνται και χρησιμοποιούνται ομοιόμορφα·

(3) ο κατάλογος των χαρακτηριστικών της έρευνας τροποποιήθηκε τελευταία από την απόφαση 98/377/ΕΚ ενόψει της βασικής έρευνας για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων 1999/2000 και η απόφαση 89/651/ΕΟΚ της Επιτροπής [3], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την απόφαση 97/418/ΕΚ [4], παραθέτει τους ορισμούς, τον κατάλογο των γεωργικών προϊόντων, τις εξαιρέσεις των ορισμών που εφαρμόζονται σε ορισμένα κράτη μέλη και τις περιφέρειες και τις περιοχές της έρευνας που εφαρμόζονται στο πλαίσιο των ερευνών των διαρθρώσεων των γεωργικών εκμεταλλεύσεων στο διάστημα από το 1988 έως το 1997· κατά συνέπεια η απόφαση 89/651/ΕΟΚ πρέπει να αναπροσαρμοστεί και να συμπληρωθεί·

(4) στον κατάλογο των χαρακτηριστικών έχουν προστεθεί νέες μεταβλητές· λόγω της ανάπτυξης της γεωργίας, χρειάστηκε να αναθεωρηθούν οι ορισμοί ορισμένων παλαιών μεταβλητών· επομένως, το παράρτημα Ι της παρούσας απόφασης της Επιτροπής περιέχει ένα νέο κατάλογο μεταβλητών ενόψει των κοινοτικών

[1] ΕΕ L 56 της 2.3.1988, σ. 1.
[2] ΕΕ L 168 της 13.6.1998, σ. 29.
[3] ΕΕ L 391 της 30.12.1989, σ. 1.
[4] ΕΕ L 177 της 5.7.1997, σ. 26.

▼B

ερευνών για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων που θα διεξαχθούν μετά το 1997·

(5) ο κατάλογος των γεωργικών προϊόντων τον οποίο αναφέρει ο ορισμός των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και ο κατάλογος των εξαιρέσεων από τους κοινοτικούς ορισμούς λόγω ιδιαίτερων συνθηκών σε ορισμένα κράτη μέλη χρειάζονται επίσης αναθεώρηση· αυτοί οι αναθεωρημένοι κατάλογοι των γεωργικών προϊόντων και των αποδεκτών εξαιρέσεων από τον κατάλογο ορισμών περιέχονται στα παραρτήματα II και III της παρούσας απόφασης της Επιτροπής·

(6) υπάρχει ανάγκη για μεγαλύτερη σαφήνεια στο συσχετισμό μεταξύ της ονοματολογίας εδαφικών στατιστικών μονάδων (NUTS) και των περιφερειών και περιοχών που χρησιμοποιούνται για τους σκοπούς των ερευνών για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων· θα είναι χρήσιμο να ορίζονται αυτές οι περιφέρειες και περιοχές σε ένα ξεχωριστό παράρτημα IV της παρούσας απόφασης της Επιτροπής·

(7) τα μέτρα που προβλέπονται από την παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής γεωργικών στατιστικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Οι κοινοτικοί ορισμοί που θα χρησιμοποιούνται στις κοινοτικές έρευνες για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων μετά το 1997, όπως προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 571/88 παρουσιάζονται στο παράρτημα I, μαζί με τις σχετικές επεξηγήσεις και παραδείγματα.

Άρθρο 2

Ο κατάλογος των γεωργικών προϊόντων που αναφέρεται στον ορισμό των γεωργικών εκμεταλλεύσεων όπως περιέχεται στο παράρτημα I παρατίθεται στο παράρτημα II.

Άρθρο 3

Λόγω ιδιαίτερων περιστάσεων σε ορισμένα κράτη μέλη, γίνονται αποδεκτές εξαιρέσεις από τους κοινοτικούς ορισμούς, όπως παρουσιάζεται στο παράρτημα III.

Άρθρο 4

Ο κατάλογος των περιφερειών και περιοχών για τους σκοπούς των κοινοτικών ερευνών για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων που αναφέρεται στον ορισμό της περιοχής έρευνας όπως περιέχεται στο παράρτημα I παρουσιάζεται στο παράρτημα IV.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση καταργεί την απόφαση 89/651/ΕΟΚ.

Άρθρο 6

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

▼M1

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

ΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ ΠΟΥ ΙΣΧΥΟΥΝ ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΤΩΝ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΩΝ ΠΟΥ ΘΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΣΤΙΣ ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΡΘΡΩΣΗ ΤΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΝ

(I= ορισμοί, II= επεξηγηματικές σημειώσεις)

▼M3

ΓΕΩΡΓΙΚΗ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ

I. Μια ενιαία μονάδα, τόσο από τεχνική όσο και από οικονομική άποψη, που έχει ενιαία διαχείριση και η οποία παράγει γεωργικά προϊόντα ή διατηρεί τη γη της που δεν χρησιμοποιείται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1782/2003 του Συμβουλίου ([1]). Η εκμετάλλευση μπορεί επίσης να παράγει και άλλα συμπληρωματικά (μη γεωργικά) προϊόντα και υπηρεσίες.

▼M1

II. 1. Έτσι, μια γεωργική εκμετάλλευση ορίζεται από τα εξής χαρακτηριστικά:

1.1. *Παραγωγή γεωργικών προϊόντων*

«Γεωργικά προϊόντα» θεωρείται ότι είναι τα προϊόντα που περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΙ.

1.2. *Ενιαία διαχείριση.*

Μπορεί να υπάρχει ενιαία διαχείριση ακόμη και αν γίνεται από δύο ή περισσότερα άτομα που ενεργούν από κοινού.

1.3. *Μια ενιαία μονάδα, τόσο από τεχνική όσο και από οικονομική άποψη.*

Γενικά, αυτό φαίνεται από την από κοινού χρήση εργατικού δυναμικού και μέσων παραγωγής (μηχανημάτων, κτιρίων ή γης κ.λπ.).

▼M3

1.4. Στο πλαίσιο της μεταρρύθμισης της ΚΓΠ το 2003, η «διατήρηση της γης σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση» εισήχθη ως γεωργική δραστηριότητα [άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1782/2003]. Οι γεωργοί δεν χρειάζεται να έχουν κάποια άλλη γεωργική δραστηριότητα πέρα από την ανωτέρω δραστηριότητα προκειμένου να έχουν πρόσβαση στο καθεστώς ενιαίας ενίσχυσης.

▼M1

2. Ειδικές περιπτώσεις

2.1. α) Όταν μια εκμετάλλευση μοιράζεται σε δύο ή περισσότερα άτομα για φορολογικούς ή άλλους λόγους, αλλά εξακολουθεί να έχει ενιαία διαχείριση (έναν κοινό διαχειριστή) και, συνεπώς, μπορεί να θεωρηθεί ως μία οικονομική μονάδα, θεωρείται ως μία ενιαία εκμετάλλευση·

β) όταν δύο ή περισσότερες ξεχωριστές εκμεταλλεύσεις, κάθε μία από τις οποίες προηγουμένως ήταν ανεξάρτητη εκμετάλλευση, ενοποιήθηκαν στα χέρια ενός μοναδικού κατόχου, θεωρούνται ως ενιαία εκμετάλλευση αν τώρα έχουν κοινό διαχειριστή ή, διαφορετικά, αν χρησιμοποιούν το ίδιο εργατικό δυναμικό και τον ίδιο εξοπλισμό.

2.2. Αν ένα αγροτεμάχιο κρατήθηκε από τον προηγούμενο κάτοχο, όταν αυτός μεταβίβασε την εκμετάλλευση στο

([1]) ΕΕ L 270 της 21.10.2003, σ. 1.

▼**M1**

διάδοχό του (κληρονόμο, μισθωτή κ.λπ.), το αγροτεμάχιο αυτό:

α) περιλαμβάνεται στην εκμετάλλευση του διαδόχου εάν οι εργασίες στη γη που κρατήθηκε γίνονται από κοινού με την υπόλοιπη εκμετάλλευση και εάν, γενικά, χρησιμοποιείται το ίδιο εργατικό δυναμικό και τα ίδια μέσα παραγωγής με την υπόλοιπη εκμετάλλευση·

β) περιλαμβάνεται στην εκμετάλλευση του προηγούμενου κατόχου εάν οι εργασίες στο αγροτεμάχιο γίνονται συνήθως με το εργατικό δυναμικό και τα μέσα παραγωγής της εκμετάλλευσης αυτής.

2.3. Τα ακόλουθα θεωρούνται γεωργικές εκμεταλλεύσεις εφόσον καλύπτουν τα άλλα κριτήρια που αναφέρονται παραπάνω για τον ορισμό μιας γεωργικής εκμετάλλευσης:

α) σταθμοί εκτροφής ταύρων, κάπρων, κριαριών και τράγων, ιπποφορβεία και εκκολαπτήρια·

β) γεωργικές εκμεταλλεύσεις ερευνητικών ιδρυμάτων, σανατορίων και αναρρωτηρίων, θρησκευτικών κοινοτήτων, σχολείων και φυλακών·

γ) γεωργικές εκμεταλλεύσεις που αποτελούν μέρος βιομηχανικών επιχειρήσεων·

δ) δημοτική γη που αποτελείται από βοσκότοπους, γη για κηπευτικές καλλιέργειες ή άλλη γη, με την προϋπόθεση ότι ο σχετικός οργανισμός τοπικής αυτοδιοίκησης χρησιμοποιεί τη γη αυτή ως γεωργική εκμετάλλευση (π.χ. με το να δέχεται τα ζώα τρίτων για βόσκηση έναντι αμοιβής). Εδώ δεν περιλαμβάνονται τα εξής:

— δημοτική γη που έχει εκχωρηθεί (Γ/3),

— δημοτική γη που έχει εκμισθωθεί (Γ/2).

2.4. Τα παρακάτω δεν θεωρούνται γεωργικές εκμεταλλεύσεις, εκτός αν αναπτύσσουν άλλες δραστηριότητες βάσει των οποίων δύνανται να θεωρηθούν γεωργικές εκμεταλλεύσεις:

α) στάβλοι ιππασίας, στάβλοι ιπποδρομιών, γη που χρησιμοποιείται για την άσκηση των αλόγων ιπποδρομιών, εφόσον δεν αναπτύσσουν δραστηριότητες αναπαραγωγής·

β) κυνοκομεία·

γ) αγορές, σφαγεία κ.λπ. (χωρίς εκτροφή).

2.5. Επιμέρους χωριστές εκμεταλλεύσεις μπορούν να συγκεντρώσουν τους πόρους τους για μια συγκεκριμένη γεωργική επιχείρηση για να σχηματίσουν μια ξεχωριστή κοινή επιχείρηση που λειτουργεί χωριστά από τις μητρικές εκμεταλλεύσεις. Οι επιχειρήσεις αυτές μπορεί να είναι, π.χ., κοινοί οπωρώνες, κοινά εκτροφεία βοοειδών ή κοινά κτίρια παραγωγής γαλακτοκομικών προϊόντων. Πρόκειται για περίπτωση μερικής συγχώνευσης. Οι κοινές επιχειρήσεις αυτού του είδους ονομάζονται εδώ «Ομαδικές εκμεταλλεύσεις ενός προϊόντος». Αυτές οι ομαδικές εκμεταλλεύσεις ενός προϊόντος αντιμετωπίζονται ως γεωργικές εκμεταλλεύσεις ανεξάρτητες από τις μητρικές εκμεταλλεύσεις εάν χρησιμοποιούν κυρίως τους δικούς τους συντελεστές παραγωγής και δεν βασίζονται κυρίως στους συντελεστές παραγωγής των μητρικών εκμεταλλεύσεων.

A. **ΓΕΩΓΡΑΦΙΚΗ ΘΕΣΗ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ**

II. Η εκμετάλλευση και όλες οι πληροφορίες σχετικά μ' αυτήν θεωρείται ότι βρίσκονται στην περιοχή έρευνας και το δήμο

▼M1

ή υποπεριοχή έρευνας όπου είναι εγκατεστημένη η διοίκηση της εκμετάλλευσης (Α/1).

Η διοίκηση της εκμετάλλευσης ορίζεται σύμφωνα με τους τεκμηριωμένους κανόνες του κάθε κράτους μέλους.

Στην περίπτωση κατά την οποία η εκμετάλλευση βρίσκεται μόνο εν μέρει σε συγκεκριμένο είδος περιοχής (π.χ. σε μειονεκτική περιοχή), κατατάσσεται ως ευρισκόμενη στην περιοχή αυτή εάν είτε το μεγαλύτερο μέρος της γης που ανήκει στην εκμετάλλευση είτε η διοίκηση της εκμετάλλευσης βρίσκονται στην περιοχή αυτή. Πρέπει να επιλεγεί ένας από τους κανόνες αυτούς, που θα εφαρμόζεται για όλες τις εκμεταλλεύσεις και για κάθε στοιχείο από το Α/1 έως το Α/3.

Α/1 **Περιοχή έρευνας**

I. Η γεωγραφική θέση της κάθε εκμετάλλευσης περιγράφεται με έναν κωδικό που δείχνει τη χώρα, την περιφέρεια και την περιοχή έρευνας.

II. ►M2 ——————— ◄

Α/1 α) *Δήμος ή υποπεριοχή έρευνας*

I. Η γεωγραφική θέση περιγράφεται με έναν κωδικό, που δείχνει το δήμο ή την υποπεριοχή έρευνας, πράγμα που επιτρέπει την ομαδοποίηση των αποτελεσμάτων κατά διαφορετικά είδη ζωνών σε περιφερειακό επίπεδο.

II. Οι χρησιμοποιούμενοι κωδικοί των δήμων ή των υποπεριοχών έρευνας είναι σύμφωνοι με τα επίπεδα 4 ή 5 της ονοματολογίας εδαφικών στατιστικών ομάδων (NUTS). ►M2 ——————— ◄

Α/2 **Μειονεκτική περιοχή**

I. Περιοχές χαρακτηρισμένες, κατά την ημερομηνία διεξαγωγής της έρευνας, ως μειονεκτικές περιοχές κατά την έννοια των άρθρων 18, 19 και 20 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 του Συμβουλίου [1] (και, όπου ισχύει αυτό, της πιο πρόσφατης νομοθεσίας), που περιλαμβάνονται στον κοινοτικό κατάλογο μειονεκτικών γεωργικών περιοχών, όπως αυτός κοινοποιείται από τα κράτη μέλη σε εφαρμογή του εν λόγω κανονισμού.

II. Στις μειονεκτικές περιοχές περιλαμβάνονται οι ορεινές περιοχές [Α/2 α)], οι περιοχές που επηρεάζονται από ειδικά μειονεκτήματα και άλλες μειονεκτικές περιοχές.

Α/2 α) *Ορεινή περιοχή*

I. Περιοχές χαρακτηρισμένες, κατά την ημερομηνία διεξαγωγής της έρευνας, ως ορεινές περιοχές κατά την έννοια του άρθρου 18 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 (και, όπου ισχύει αυτό, της πιο πρόσφατης νομοθεσίας), που περιλαμβάνονται στον κοινοτικό κατάλογο μειονεκτικών γεωργικών περιοχών, όπως αυτός κοινοποιείται από τα κράτη μέλη σε εφαρμογή του εν λόγω κανονισμού.

Α/3 **Γεωργικές περιοχές που υπόκεινται σε περιβαλλοντικούς περιορισμούς**

I. Οι περιοχές που ορίζονται, κατά την ημερομηνία διεξαγωγής της έρευνας, ως γεωργικές περιοχές που υπόκεινται σε περιβαλλοντικούς περιορισμούς κατά την έννοια του άρθρου 16 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 (και, όπου ισχύει αυτό, της πιο πρόσφατης νομοθεσίας).

II. Οι γεωργοί μπορούν να λαμβάνουν στήριξη υπό μορφή πληρωμών για την αντιστάθμιση του κόστους και των απωλειών εισοδήματος που υφίστανται λόγω των περιβαλλοντικών περιορισμών που ισχύουν για τις γεωργικές περιοχές τους. Οι περιορισμοί αυτοί πρέπει να απορρέουν από την εφαρ-

[1] ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 80.

▼M1

μογή περιορισμών στη γεωργική χρήση βάσει κοινοτικών κανόνων προστασίας του περιβάλλοντος.

Δεν περιλαμβάνονται οι περιοχές που υπόκεινται σε περιορισμούς οι οποίοι βασίζονται μόνο σε εθνικούς ή περιφερειακούς κανόνες.

Οι εν λόγω περιοχές μπορεί να βρίσκονται σε μειονεκτικές περιοχές.

Οι περιοχές αυτές είναι κυρίως περιοχές Natura 2000, δηλαδή ειδικές ζώνες διατήρησης/προστασίας που φιλοξενούν απειλούμενους τύπους φυσικών οικοτόπων και απειλούμενα είδη πανίδας και χλωρίδας (βάσει της οδηγίας 92/43/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 1992, για τη διατήρηση των φυσικών οικοτόπων καθώς και της άγριας πανίδας και χλωρίδας (ΕΕ L 206 της 22.7.1992, σσ. 7-50).

Β. **ΝΟΜΙΚΗ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΤΗΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ (κατά την ημέρα της έρευνας)**

Β/1 και Β/2 **Το άτομο που είναι νομικά και οικονομικά υπεύθυνο για την εκμετάλλευση: ο κάτοχος**

I. Ο κάτοχος της εκμετάλλευσης είναι το φυσικό πρόσωπο, η ομάδα φυσικών προσώπων ή το νομικό πρόσωπο για λογαριασμό του οποίου και στο όνομα του οποίου λειτουργεί η εκμετάλλευση και ο οποίος είναι νομικά και οικονομικά υπεύθυνος για την εκμετάλλευση, δηλαδή αναλαμβάνει τους οικονομικούς κινδύνους της εκμετάλλευσης. Ο κάτοχος μπορεί να είναι ιδιοκτήτης της εκμετάλλευσης ή να τη μισθώνει ή να είναι κληρονομικός μακροχρόνιος μισθωτής ή επικαρπωτής ή διαχειριστής περιουσίας τρίτου.

II. Η νομική και οικονομική ευθύνη ορίζεται σύμφωνα με τους τεκμηριωμένους κανόνες των κρατών μελών.

Ο κάτοχος μπορεί να έχει εκχωρήσει το σύνολο ή μέρος της εξουσίας λήψης αποφάσεων για τις συνήθεις καθημερινές χρηματοοικονομικές και παραγωγικές διαδικασίες της λειτουργίας της εκμετάλλευσης σε ένα διαχειριστή.

Στην περίπτωση επίμορτης αγροληψίας [βλέπε στοιχείο Γ/3 α)], ως κάτοχος εμφανίζεται ο αγρολήπτης και όχι ο ιδιοκτήτης της γης.

Μόνο οι εταίροι μιας ομαδικής εκμετάλλευσης οι οποίοι συμμετέχουν στις αγροτικές εργασίες (βλέπε Λ/1 έως Λ/6) στην εκμετάλλευση μπορούν να θεωρηθούν ως κάτοχοι.

Β/1 α) και β) *Φυσικό πρόσωπο*

I. Φυσικό πρόσωπο μπορεί να είναι είτε ένα άτομο (μοναδικός κάτοχος) είτε μια ομάδα ατόμων (εταίροι σε ομαδική εκμετάλλευση).

II. Το ζήτημα του αν ένας κάτοχος είναι φυσικό ή νομικό πρόσωπο έχει σημασία για την ταξινόμηση των εκμεταλλεύσεων στις ακόλουθες ομάδες:

Εκμεταλλεύσεις όπου ο κάτοχος είναι:

α) φυσικό πρόσωπο και μοναδικός κάτοχος μιας ανεξάρτητης εκμετάλλευσης·

β) ομάδα φυσικών προσώπων που απαρτίζουν ομάδα εταίρων σε μια «ομαδική εκμετάλλευση»·

γ) νομικό πρόσωπο.

Οι νόμοι ορισμένων κρατών μελών αντιμετωπίζουν για φορολογικούς ή/και νομικούς λόγους ένα νομικό πρόσωπο (εταιρεία) σαν να ήταν φυσικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών προσώπων. Πρόκειται γενικά για κάθε είδους επιχείρηση όπου ένα ή όλα τα μέλη έχουν πλήρη προσωπική ευθύνη για τα χρέη της επιχείρησης. Σε τέτοιες περιπτώσεις, τα κράτη μέλη μπορούν να κατατάξουν ένα τέτοιο νομικό πρόσωπο στις κατηγορίες μοναδικοί κάτοχοι ή ομαδικές εκμε-

▼**M1**

ταλλεύσεις. Οι επιλογές αυτές πρέπει να γίνονται βάσει τεκμηριωμένων, σαφών και συνεκτικών κανόνων.

Β/1 α) *Φυσικό πρόσωπο που είναι μοναδικός κάτοχος της εκμετάλλευσης, όταν η εκμετάλλευση είναι ανεξάρτητη*

I. Ένα μοναδικό άτομο και φυσικό πρόσωπο που είναι κάτοχος μιας εκμετάλλευσης η οποία δεν συνδέεται με τις εκμεταλλεύσεις άλλων κατόχων, ούτε μέσω κοινής διαχείρισης ούτε μέσω άλλων διευθετήσεων.

II. Ο κάτοχος αυτός μπορεί να λαμβάνει μόνος του οποιεσδήποτε αποφάσεις σχετικά με την εκμετάλλευση.

Σύζυγοι ή στενοί συγγενείς που κατέχουν ή μισθώνουν μαζί μια εκμετάλλευση θα πρέπει κανονικά να θεωρούνται ότι έχουν μια ανεξάρτητη εκμετάλλευση, η διαχείριση της οποίας γίνεται από ένα μοναδικό κάτοχο.

Δυο άτομα που ζουν μαζί ως σύζυγοι, χωρίς να είναι παντρεμένοι, αντιμετωπίζονται επίσης ως σύζυγοι, εάν αυτό αναγνωρίζεται σύμφωνα με τη νομοθεσία του σχετικού κράτους μέλους.

Οι παρακάτω, μεταξύ άλλων, θα πρέπει να θεωρούνται μοναδικοί κάτοχοι: αδέλφια, κοινοί δικαιούχοι βάσει διαθήκης ή εξ αδιαθέτου διαδοχής κ.λπ., εάν δεν έχουν συνάψει συμφωνία και δεν αντιμετωπίζονται φορολογικά ή/και νομικά ως ομαδική εκμετάλλευση ή ως νομικό πρόσωπο σύμφωνα με τους νόμους του σχετικού κράτους μέλους.

Εάν μια εταιρεία (νομικό πρόσωπο) ανήκει σε ένα μοναδικό φυσικό πρόσωπο και αντιμετωπίζεται ως φυσικό πρόσωπο από το κράτος μέλος (βλέπε ορισμό του «φυσικού προσώπου»), θεωρείται εκμετάλλευση με ένα μοναδικό κάτοχο.

Εάν μόνο ένα άτομο έχει πλήρη νομική και οικονομική ευθύνη για την εκμετάλλευση, το άτομο αυτό θεωρείται ο μοναδικός κάτοχος, ακόμη κι αν η εκμετάλλευση από άλλες πλευρές καλύπτει τα κριτήρια της ομαδικής εκμετάλλευσης.

Β/1 β) *Ένα ή περισσότερα φυσικά πρόσωπα που είναι εταίροι σε μια ομαδική εκμετάλλευση*

I. Οι εταίροι μιας ομαδικής εκμετάλλευσης είναι φυσικά πρόσωπα τα οποία κατέχουν, μισθώνουν ή διαχειρίζονται με άλλο τρόπο από κοινού μια γεωργική εκμετάλλευση ή διαχειρίζονται από κοινού τις ατομικές τους εκμεταλλεύσεις σαν να ήταν μία εκμετάλλευση. Η συνεργασία πρέπει να πραγματοποιείται είτε σύμφωνα με το νόμο είτε με γραπτή συμφωνία.

II. Εάν μια εταιρεία (νομικό πρόσωπο) ανήκει σε περισσότερα από ένα φυσικά πρόσωπα και αντιμετωπίζεται ως φυσικό πρόσωπο από το κράτος μέλος, θεωρείται ότι είναι ομαδική εκμετάλλευση.

Τα κράτη μέλη τα οποία επιλέγουν να μην καταγράφουν πληροφορίες για τις ομαδικές εκμεταλλεύσεις συλλέγουν όλες τις πληροφορίες για όλες τις εκμεταλλεύσεις οι κάτοχοι των οποίων είναι φυσικά πρόσωπα υπό τη μεταβλητή Β/1 α), ασχέτως του αν είναι ομαδικές εκμεταλλεύσεις όπως ορίζεται εδώ. Αν σε μια εκμετάλλευση δύο ή περισσότερα φυσικά πρόσωπα λειτουργούν ως κάτοχοι, μόνο ένα από αυτά εμφανίζεται ως κάτοχος (π.χ. αυτός που φέρει το μεγαλύτερο μέρος του κινδύνου ή που καλύπτει το μεγαλύτερο μέρος της διαχείρισης της εκμετάλλευσης. Εάν και με τα κριτήρια αυτά δεν μπορεί να επιλεγεί ένα άτομο, η επιλογή θα πρέπει να βασίζεται σε άλλο κριτήριο, όπως η ηλικία). Όλα τα στοιχεία που απαιτούνται για τους κατόχους καταγράφονται για το πρόσωπο αυτό. Το εν λόγω πρόσωπο θα θεωρηθεί επίσης ως ο διαχειριστής της εκμετάλλευσης. Όλα τα άλλα πρόσωπα που εργάζονται στην εκμετάλλευση θα καταγραφούν ως Λ/4 «Εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας», ασχέτως του οικογενειακού δεσμού τους με τους κατόχους.

▼**M1**

Β/1 γ)	*Νομικό πρόσωπο*
I.	Νομικό πρόσωπο που δεν είναι φυσικό πρόσωπο αλλά έχει τα συνήθη δικαιώματα και υποχρεώσεις ενός ατόμου, όπως την ικανότητα να υποβάλλει μήνυση ή να υποβάλλεται μήνυση εις βάρος του (γενική ικανότητα δικαιοπραξίας).
II.	Τα νομικά πρόσωπα μπορεί να είναι δημόσια ή ιδιωτικά, όπου περιλαμβάνονται τα εξής: — κράτος, περιφέρειες, δήμοι κ.λπ., — η εκκλησία και οι οργανισμοί της, — άλλοι παρόμοιοι οργανισμοί δημόσιου ή ημιδημόσιου χαρακτήρα, — όλες οι εμπορικές επιχειρήσεις εκτός από αυτές που εμπίπτουν στο Β/1 α) ή β), και ιδιαίτερα οι εταιρείες περιορισμένης ευθύνης, περιλαμβανομένων των σχετικών συνεταιριστικών επιχειρήσεων, — όλες οι εταιρείες μετοχικής μορφής (εταιρείες που έχουν εκδώσει μετοχές), — ιδρύματα (φορείς που διαχειρίζονται κεφάλαια που έχουν παραχωρηθεί για ορισμένους σκοπούς οι οποίοι συχνά είναι κοινωνικοί ή φιλανθρωπικοί), — εταιρείες περιορισμένης ευθύνης μη μετοχικής μορφής, — όλες οι άλλες επιχειρήσεις παρόμοιου χαρακτήρα.
Β/2	**Διαχειριστής της εκμετάλλευσης**
I.	Το φυσικό πρόσωπο που είναι υπεύθυνο για τις συνήθεις καθημερινές χρηματοοικονομικές και παραγωγικές διαδικασίες της λειτουργίας της σχετικής εκμετάλλευσης.
II.	Ο διαχειριστής είναι κατά κανόνα, αλλά όχι πάντα, το ίδιο άτομο με τον κάτοχο που είναι φυσικό πρόσωπο. Σε περιπτώσεις κατά τις οποίες ο κάτοχος δεν είναι και διαχειριστής, έχει αναθέσει σε κάποιον, ή τον έχει προσλάβει, για να διοικεί την επιχείρηση. Μπορεί, για παράδειγμα, να πρόκειται για ένα μέλος της οικογενείας του [Β/2 α)] ή της οικογενείας του/της συζύγου [Β/2 β)], αλλά μπορεί επίσης να είναι ένα άτομο που δεν έχει οικογενειακούς δεσμούς με τον κάτοχο. Μπορεί να υπάρχει μόνο ένας διαχειριστής της εκμετάλλευσης. Όλες οι πληροφορίες για τις ομαδικές εκμεταλλεύσεις που απαιτούνται για τους διαχειριστές καταγράφονται για τον εταίρο ο οποίος θεωρείται ως κάτοχος.
Β/2 α)	*Μέλη οικογένειας*
I.	Γενικά, τα μέλη της οικογένειας του κατόχου είναι ο/η σύζυγος, οι ανιόντες και κατιόντες συγγενείς (περιλαμβάνονται και οι εξ αγχιστείας ή εξ υιοθεσίας) και τα αδέλφια του κατόχου ή του/της συζύγου.
II.	Οι κάτοχοι δεν συμπεριλαμβάνονται στα μέλη της οικογένειας.
Β/3	**Επαγγελματική κατάρτιση του διαχειριστή της εκμετάλλευσης** Για κάθε άτομο καταγράφεται ένα μόνο επίπεδο (το υψηλότερο).
	Αποκλειστικά πρακτική γεωργική εμπειρία
I.	Εμπειρία που έχει αποκτηθεί με πρακτική εργασία σε γεωργική εκμετάλλευση.
	Στοιχειώδης γεωργική κατάρτιση
I.	Κύκλοι κατάρτισης που έχουν ολοκληρωθεί σε γενική γεωργική σχολή ή/και σε ίδρυμα που ειδικεύεται σε ορισμένα

▼M1

θέματα (όπου περιλαμβάνεται η καλλιέργεια οπωροκηπευτικών, η αμπελουργία, η δασοκομία, η ιχθυοκαλλιέργεια, η κτηνιατρική, η γεωργική τεχνολογία και συναφή θέματα).

II. Η ολοκληρωμένη γεωργική μαθητεία θεωρείται στοιχειώδης κατάρτιση.

Πλήρης γεωργική κατάρτιση

I. Οποιοσδήποτε κύκλος κατάρτισης που διαρκεί τουλάχιστον δύο έτη ισοδύναμου χρόνου πλήρους κατάρτισης και που πραγματοποιείται μετά το τέλος της υποχρεωτικής εκπαίδευσης (βλέπε Λ/1 έως Λ/6 «Ηλικία αποφοίτησης από το σχολείο») και που πραγματοποιείται σε γεωργική σχολή, πανεπιστήμιο ή άλλο ίδρυμα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στη γεωργία, την καλλιέργεια οπωροκηπευτικών, την αμπελουργία, τη δασοκομία, την ιχθυοκαλλιέργεια, την κτηνιατρική, τη γεωργική τεχνολογία ή συναφές θέμα.

Γ. **ΜΟΡΦΕΣ ΚΑΤΟΧΗΣ ΚΑΙ ΓΕΩΡΓΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ**

Γ/1 έως Γ/3 **Χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση**

I. Η συνολική έκταση που καταλαμβάνει η αρόσιμη γη, τα μόνιμα λιβάδια, οι μόνιμες καλλιέργειες και οι οικογενειακοί κήποι.

Γ/1 **Γεωργική έκταση υπό ιδιοκαλλιέργεια**

I. Γεωργική γη που καλλιεργείται από την εκμετάλλευση που εξετάζεται και η οποία είναι ιδιοκτησία του κατόχου ή καλλιεργείται από αυτόν ως επικαρπωτή ή κληρονομικό μακροχρόνιο μισθωτή ή υπό άλλη αντίστοιχη μορφή κατοχής.

II. Η έκταση που έχει εκχωρηθεί σε έναν εργάτη για να την καλλιεργήσει ο ίδιος για δικούς του σκοπούς ως μέρος της αμοιβής του περιλαμβάνεται στην εκμετάλλευση που εκχωρεί την έκταση αυτή, εκτός εάν ο εργάτης χρησιμοποιεί δικά του μέσα παραγωγής.

Αγροτεμάχια που έχουν κρατηθεί από τον προηγούμενο κάτοχο (βλέπε «γεωργική εκμετάλλευση», σημείο 2.2) περιλαμβάνονται στην εκμετάλλευση μαζί με την οποία καλλιεργείται συνήθως η κρατηθείσα έκταση και, γενικά, χρησιμοποιείται το ίδιο εργατικό δυναμικό και μέσα παραγωγής με την υπόλοιπη εκμετάλλευση.

Όμως, δεν περιλαμβάνονται τα δικαιώματα βοσκής σε δημοτικούς βοσκότοπους, π.χ. σε δημοτική έκταση που ανήκει στην ενορία ή σε ένα συνεταιρισμό (οι εκτάσεις αυτές, που δεν αποτελούν μέρος μιας εκμετάλλευσης, δεν καλύπτονται από την παρούσα έρευνα).

Γ/2 **Γεωργική έκταση υπό αγρομίσθωση**

I. Έκταση που εκμισθώνει η εκμετάλλευση έναντι σταθερού προσυμφωνηθέντος μισθώματος (σε χρήμα, σε είδος ή με άλλη μορφή), και για την οποία υπάρχει (γραπτή ή προφορική) συμφωνία μίσθωσης. Μια έκταση καταλογίζεται σε μια μόνο εκμετάλλευση. Εάν μια έκταση έχει εκμισθωθεί σε πολλές εκμεταλλεύσεις κατά τη διάρκεια του έτους αναφοράς, συνήθως καταλογίζεται στην εκμετάλλευση με την οποία συνδέθηκε για το μεγαλύτερο χρονικό διάστημα κατά το έτος αναφοράς.

II. Η μισθωμένη έκταση μπορεί να είναι:

— μια πλήρης εκμετάλλευση,

— επιμέρους αγροτεμάχια.

Η μισθωμένη έκταση δεν μπορεί να θεωρηθεί μέρος της εκμετάλλευσης του ιδιοκτήτη, αλλά θεωρείται πάντα μέρος της εκμετάλλευσης του μισθωτή. Τα ζώα που ενδεχομένως βρίσκονται στην έκταση αυτή θεωρούνται ότι ανήκουν στην εκμετάλλευση που κατέχει τα ζώα.

Τα αγροτεμάχια ή οι εκμεταλλεύσεις που μισθώνει ο κάτοχος από μέλη της οικογένειας του κατόχου περιλαμβάνονται

▼M1

στο παρόν τμήμα εάν οι εκτάσεις αυτές καλλιεργούνται ως μέρος της εξεταζόμενης εκμετάλλευσης. Περιλαμβάνεται επίσης η έκταση που ανήκει σε άλλη εκμετάλλευση αλλά καλλιεργείται από την εκμετάλλευση που εξετάζεται σε αντάλλαγμα για ορισμένο αριθμό ωρών εργασίας, αλλά όχι η έκταση που διατίθεται σε εργάτη γης ως αμοιβή (σε αντίθεση με την περίπτωση της γης που διατίθεται σε εργάτη γης ως αμοιβή, που γενικά παραμένει στο σύστημα αμειψισποράς της εκμετάλλευσης, μια συμφωνία αγρομίσθωσης του είδους που εξετάζεται εδώ θα καθορίζει όχι μόνο την έκταση της σχετικής γης αλλά και το πού βρίσκεται καθώς και τα συγκεκριμένα όριά της).

Η μισθωμένη έκταση που υπενοικιάζεται σε τρίτο θα πρέπει να περιλαμβάνεται στην εκμετάλλευση του τρίτου, δεδομένου ότι δεν αποτελεί μέρος της εξεταζόμενης εκμετάλλευσης.

Γ/3 **Γεωργική έκταση υπό επίμορτη αγροληψία ή υπό άλλο τρόπο εκμετάλλευσης**

α) *Γεωργική έκταση υπό επίμορτη αγροληψία*

I. Η έκταση (που μπορεί να αποτελεί μια ολόκληρη εκμετάλλευση) που καλλιεργείται σε συνεργασία από τον ιδιοκτήτη και τον αγρολήπτη στο πλαίσιο γραπτής ή προφορικής συμφωνίας επίμορτης αγροληψίας. Η παραγωγή (οικονομική ή υλική) της έκτασης υπό επίμορτη αγροληψία μοιράζεται μεταξύ των δύο μερών βάσει συμφωνηθέντων ποσοστών.

II. Εδώ περιλαμβάνεται, μεταξύ άλλων:

«Colonia parziaria — ολόκληρων εκμεταλλεύσεων».

Στην περίπτωση «colonia parziaria — ολόκληρων εκμεταλλεύσεων» ο εκχωρητής εμπιστεύεται ένα αγρόκτημα στον επικεφαλής μιας οικογένειας, ο οποίος αναλαμβάνει την υποχρέωση να εκτελέσει, με τη βοήθεια των μελών της οικογενείας του, όλες τις εργασίες που απαιτούνται για την εκμετάλλευση και να επωμισθεί ο ίδιος ένα μέρος των δαπανών και να μοιράσει την παραγωγή του αγροκτήματος με τον εκχωρητή σε προκαθορισμένη αναλογία

β) *Γεωργική έκταση που χρησιμοποιείται υπό άλλες μορφές εκμετάλλευσης*

I. Άλλες μορφές κατοχής που δεν καλύπτονται σε άλλα σημεία των στοιχείων Γ/1 έως 3 α).

II. Εδώ περιλαμβάνεται, μεταξύ άλλων:

1. Έκταση στην οποία ο κάτοχος έχει δικαιώματα:

   — δυνάμει της συγκεκριμένης θέσης του (δασοφύλακας, ιερέας, διδάσκαλος κ.λπ.),

   — εκχώρηση από την ενορία ή άλλο οργανισμό, π.χ. κοινός βοσκότοπος, τμήματα του οποίου κατανέμονται (σε αντίθεση με τη έκταση στην οποία υπάρχουν κοινά δικαιώματα βοσκής).

2. Έκταση την οποία καλλιεργεί δωρεάν η εκμετάλλευση (π.χ. εκτάσεις από εγκαταλελειμμένες εκμεταλλεύσεις τις οποίες καλλιεργεί η εξεταζόμενη εκμετάλλευση).

3. «Colonia parziaria — επιμέρους αγροτεμαχίων».

   Στην «colonia parziaria — επιμέρους αγροτεμαχίων» ο εκχωρητής εμπιστεύεται μόνο ένα ή περισσότερα αγροτεμάχια, τα οποία χρησιμοποιούνται υπό τους όρους που αναφέρονται στο στοιχείο α).

▼M1

Γ/5 **Σύστημα και πρακτικές καλλιέργειας**

Γ/5 α), δ) και ε) *Βιολογική καλλιέργεια*

I. Πρέπει να συλλέγονται πληροφορίες σχετικά με το αν στην εκμετάλλευση ασκούνται γεωργικές πρακτικές σύμφωνες με ορισμένα πρότυπα και κανόνες που καθορίζονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2092/91 του Συμβουλίου [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 473/2002 [2], ή, όπου ισχύει αυτό, από την πιο πρόσφατη νομοθεσία, περί του «βιολογικού τρόπου παραγωγής γεωργικών προϊόντων και των σχετικών ενδείξεων στα γεωργικά προϊόντα και στα είδη διατροφής», ή/και από τους αντίστοιχους κοινοτικούς ή εθνικούς κανόνες για τη βιολογική κτηνοτροφία.

II. Ο κανονισμός ορίζει ένα εναρμονισμένο πλαίσιο για τη σήμανση, την παραγωγή και τον έλεγχο των γεωργικών προϊόντων που φέρουν ή πρόκειται να φέρουν ενδείξεις σχετικές με μεθόδους βιολογικής παραγωγής. Σύμφωνα με τους κανόνες του κανονισμού, η παραγωγή πρέπει να πραγματοποιείται με τέτοιο τρόπο ώστε τα τμήματα γης και οι τοποθεσίες παραγωγής και αποθήκευσης, να διαχωρίζονται σαφώς από τα αντίστοιχα άλλης μονάδας που δεν παράγει σύμφωνα με τους κανόνες της βιολογικής γεωργίας.

Στην περίπτωση κατά την οποία εφαρμόζονται μέθοδοι βιολογικής γεωργικής παραγωγής μόνο σε τμήμα της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης ή του ζωικού κεφαλαίου της εκμετάλλευσης, πρέπει να καταγράφονται εδώ μόνο οι εν λόγω συγκεκριμένες εκτάσεις και το εν λόγω συγκεκριμένο ζωικό κεφάλαιο.

Γ/5 α) *Η χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσης στην οποία εφαρμόζονται μέθοδοι βιολογικής γεωργικής παραγωγής*

I. Το τμήμα της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης στο οποίο η παραγωγή συνάδει πλήρως με τις αρχές βιολογικής παραγωγής σε επίπεδο αγροκτήματος, όπως ορίζονται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2092/91.

II. Ο κανονισμός κάνει διάκριση μεταξύ των εκτάσεων που συνάδουν πλήρως με τους προβλεπόμενους κανόνες και των εκτάσεων που βρίσκονται ακόμη σε περίοδο μετατροπής. Μόνο η παραγωγή που προέρχεται από εκτάσεις οι οποίες έχουν υιοθετήσει πλήρως τις αρχές της βιολογικής παραγωγής μπορούν να διατεθούν στο εμπόριο με ένδειξη αναφερόμενη στις μεθόδους της βιολογικής παραγωγής.

Στο σημείο αυτό καταγράφονται μόνο οι εκτάσεις οι οποίες έχουν ολοκληρώσει πλήρως την περίοδο μετατροπής [βλέπε Γ/5 δ].

Γ/5 δ) *Η χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσης που τελεί υπό μετάβαση σε μεθόδους βιολογικής γεωργικής παραγωγής*

I. Το τμήμα της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης της εκμετάλλευσης στο οποίο εφαρμόζονται μέθοδοι βιολογικής γεωργίας, αλλά στο οποίο δεν έχει ακόμη ολοκληρωθεί η αναγκαία μεταβατική περίοδος ώστε να θεωρηθεί ότι συνάδει απολύτως με τις αρχές βιολογικής παραγωγής σε επίπεδο αγροκτήματος, όπως ορίζονται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2092/91.

II. Στο σημείο αυτό καταγράφονται μόνο οι περιοχές οι οποίες δεν έχουν ολοκληρώσει πλήρως την περίοδο μετατροπής [βλέπε Γ/5 α].

[1] ΕΕ L 198 της 22.7.1991, σ. 1.
[2] ΕΕ L 75 της 16.3.2002, σ. 21.

▼**M1**

Γ/5 ε) *Εκμεταλλεύσεις που εφαρμόζουν μεθόδους βιολογικής παραγωγής και στη ζωική παραγωγή*

I. Εκμεταλλεύσεις στις οποίες το σύνολο ή μέρος της ζωικής παραγωγής συνάδει πλήρως με τις αρχές βιολογικής παραγωγής σε επίπεδο αγροκτήματος, όπως ορίζονται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2092/91, ή βρίσκονται σε περίοδο μετατροπής προκειμένου να επιτύχουν τη συμμόρφωση αυτή.

II. Ο κανονισμός ορίζει ότι κανονικά όλα τα ζώα της εκμετάλλευσης πρέπει να εκτρέφονται σύμφωνα με τους κανόνες βιολογικής παραγωγής. Μόνο στις περιπτώσεις στις οποίες τα κτίρια, τα αγροτεμάχια και τα είδη είναι σαφώς διαχωρισμένα μπορεί ένα μέρος των ζώων να εκτρέφονται με διαφορετικό τρόπο.

Γ/5 γ) *Παροχή υποστήριξης για ανάληψη γεωργοπεριβαλλοντικών υποχρεώσεων*

I. Κάθε ενίσχυση που καταβάλλεται στην εκμετάλλευση μέσω προγράμματος κράτους μέλους κατά την έννοια των άρθρων 22-24 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999, ή, όπου ισχύει, σύμφωνα με την πιο πρόσφατη νομοθεσία. Περιλαμβάνεται, επίσης, κάθε ενίσχυση που καταβάλλεται στα πλαίσια παρόμοιων προγραμμάτων και η οποία βασίζεται σε παλαιότερη κοινοτική νομοθεσία. Δεν περιλαμβάνονται οι ενισχύσεις που καταβάλλονται αποκλειστικά και μόνο για βιολογική γεωργία.

II. Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 του Συμβουλίου, επιτρέπεται η στήριξη μεθόδων γεωργικής παραγωγής που αποσκοπούν στην προστασία του περιβάλλοντος και στη διατήρηση του φυσικού χώρου (γεωργοπεριβάλλον) με τους εξής τρόπους:

— τρόποι χρήσης των γεωργικών γαιών που είναι συμβατοί με την προστασία και βελτίωση του περιβάλλοντος, του τοπίου και των χαρακτηριστικών του, των φυσικών πόρων, των εδαφών και της γενετικής ποικιλομορφίας,

— εκτατικοποίηση της γεωργικής δραστηριότητας και διαχείριση συστημάτων βοσκής χαμηλής πυκνότητας,

— διατήρηση γεωργικού περιβάλλοντος υψηλής φυσικής αξίας,

— διατήρηση του τοπίου και των ιστορικών χαρακτηριστικών των γεωργικών εκτάσεων,

— χρήση περιβαλλοντικού σχεδιασμού στη γεωργική πρακτική.

Μπορεί να παρασχεθεί στήριξη στους γεωργούς που αναλαμβάνουν γεωργοπεριβαλλοντικές υποχρεώσεις για πέντε τουλάχιστον έτη (ή για μεγαλύτερες περιόδους, όταν χρειάζεται). Οι εν λόγω αναλήψεις υποχρεώσεων πρέπει να μην περιορίζονται στην απλή εφαρμογή της συνήθους ορθής γεωργικής πρακτικής. Πρέπει να προβλέπουν υπηρεσίες που δεν προβλέπονται από άλλα μέτρα στήριξης, όπως τα μέτρα στήριξης της αγοράς ή οι εξισωτικές αποζημιώσεις.

Η ενίσχυση υπολογίζεται με βάση την απώλεια εισοδήματος, το πρόσθετο κόστος που προκύπτει από την αναληφθείσα υποχρέωση και την ανάγκη παροχής κάποιου κινήτρου.

Παρόμοια προγράμματα υποστήριξης έχουν εφαρμοστεί και με βάση προηγούμενες νομοθετικές πράξεις της Κοινότητας. Λαμβανομένων υπόψη των μακροχρόνιων δεσμεύσεων που έχουν αναληφθεί βάσει των εν λόγω προγραμμάτων, οι δεσμεύσεις αυτές είναι δυνατόν να ισχύουν για πολλά έτη. Οι ενισχύσεις αυτού του είδους πρέπει επίσης να καταγράφονται στο σημείο αυτό.

▼M2

Γ/05 **Σύστημα και πρακτικές καλλιέργειας**

1. *Γ/05 στ) Ενισχύσεις για επενδύσεις κατά τη διάρκεια των πέντε τελευταίων ετών*

I. Οι κρατικές ενισχύσεις για επενδύσεις αφορούν μέτρα που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 σχετικά με την αγροτική ανάπτυξη.

II. «Άμεσα» σημαίνει ότι τα χαρακτηριστικά δεν καλύπτουν την ενίσχυση για επενδύσεις που δεν καταβάλλεται απευθείας στην εκμετάλλευση αλλά χορηγείται σε υψηλότερο επίπεδο (περιφέρειας ή ομάδας), έστω και αν η εκμετάλλευση επωφελείται έμμεσα από την ενίσχυση αυτή. Παραδείγματα επενδύσεων που δεν καλύπτονται είναι τα ακόλουθα:

— βασικές υπηρεσίες για την αγροτική οικονομία και τον αγροτικό πληθυσμό,

— ανάπτυξη και βελτίωση της υποδομής που σχετίζεται με την ανάπτυξη της γεωργίας,

— δημιουργία υπηρεσιών αντικατάστασης στις εκμεταλλεύσεις και υπηρεσιών διαχείρισης εκμεταλλεύσεων,

— εμπορία γεωργικών προϊόντων ποιότητας,

— έγγειες βελτιώσεις,

— αναδασμός.

Δεν καλύπτονται επίσης η στήριξη και τα μέτρα που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1257/1999 τα οποία δεν συνδέονται με τις επενδύσεις, όπως:

— κατάρτιση (κεφάλαιο III),

— πρόωρη συνταξιοδότηση (κεφάλαιο IV),

— μειονεκτικές περιοχές και περιοχές που υπόκεινται σε περιβαλλοντικούς περιορισμούς (κεφάλαιο V),

— γεωργοπεριβάλλον (κεφάλαιο VI).

2. *Γ/05 στ) i) Άμεση ωφέλεια από τις κρατικές ενισχύσεις στο πλαίσιο των παραγωγικών επενδύσεων*

I. Οι παραγωγικές επενδύσεις αφορούν, στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1257/1999:

— άρθρο 4: επενδύσεις σε γεωργικές εκμεταλλεύσεις,

— άρθρο 8: εγκατάσταση νέων γεωργών.

3. *Γ/05 στ) ii) Άμεση ωφέλεια από τις κρατικές ενισχύσεις στο πλαίσιο των μέτρων αγροτικής ανάπτυξης*

I. Τα μέτρα αγροτικής ανάπτυξης που καλύπτονται από το θέμα αυτό είναι ορισμένα μέτρα που εφαρμόζονται δυνάμει του άρθρου 33 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999:

— ανακαίνιση και ανάπτυξη των χωριών, καθώς και προστασία και διατήρηση της αγροτικής κληρονομιάς,

— διαφοροποίηση των γεωργικών δραστηριοτήτων και των δραστηριοτήτων που σχετίζονται με τη γεωργία, για να παρασχεθεί η δυνατότητα δημιουργίας πολλαπλών δραστηριοτήτων ή απόκτησης εναλλακτικών εισοδημάτων,

— ενθάρρυνση των τουριστικών και βιοτεχνικών δραστηριοτήτων,

— προστασία του περιβάλλοντος σε συνδυασμό με τη γεωργία, τη δασοκομία, τη διατήρηση του τοπίου, καθώς και με τη βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης των ζώων,

— χρηματοοικονομική τεχνική,

καθώς και επενδύσεις στη δασοκομία (κεφάλαιο VIII).

▼M2

C/06	**Προορισμός της παραγωγής της εκμετάλλευσης**
4.	*Γ/06 α) Κατανάλωση του νοικοκυριού του κατόχου*
II.	►M3 Δωρεές στην οικογένεια και σε συγγενείς που δεν αμείβονται πρέπει να θεωρούνται ως κατανάλωση του νοικοκυριού. Η τελική παραγωγή χρησιμοποιεί τον ορισμό που χρησιμοποιείται στους γεωργικούς λογαριασμούς (δηλαδή, τα παραγόμενα προϊόντα που χρησιμοποιούνται ως εισροές για την παραγωγή άλλων προϊόντων, όπως χορτονομή για ζωική παραγωγή, δεν θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη στη συνολική παραγωγή). Το 50 % δεν πρέπει φυσικά να θεωρείται ως ακριβές όριο αλλά ως τάξη μεγέθους. ◄
5.	*Γ/06 β) Απευθείας πωλήσεις στους καταναλωτές*
II.	Το 50 % δεν πρέπει φυσικά να θεωρείται ως το αποτέλεσμα ακριβούς εκτίμησης, αλλά ως τάξη μεγέθους.

▼M1

Δ. έως Θ.	**ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΕΚΤΑΣΗ**
I.	Η συνολική έκταση της εκμετάλλευσης (Δ έως Η) αποτελείται από τη γεωργική έκταση που χρησιμοποιεί η εκμετάλλευση (Δ έως Ζ) και τη λοιπή γη (Η).
II.	Στο τμήμα Ι δίνονται ακριβέστερες πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο χρησιμοποιούνται ορισμένες εκτάσεις που έχουν ήδη καταταγεί στα τμήματα Δ έως Η. Κατά συνέπεια, οι εκτάσεις που έχουν καταγραφεί στο τμήμα Ι μπορούν να μην προστίθενται στις άλλες εκτάσεις, διότι διαφορετικά θα καταγράφονται δύο φορές. Η γεωργική έκταση που χρησιμοποιείται για καλλιέργεια περιλαμβάνει την έκταση με κύριες καλλιέργειες που θα συγκομισθούν κατά το έτος της έρευνας. Για την ανάλυση της χρήσης γης κατά καλλιεργούμενη έκταση, η κάθε έκταση καταγράφεται μόνο μία φορά. Οι μόνιμες καλλιέργειες και οι πολυετείς καλλιέργειες (π.χ. σπαράγγια, φράουλες ή θάμνοι), περιλαμβάνονται από το έτος της φύτευσης, ακόμη κι αν δεν έχουν αρχίσει μέχρι τώρα να παράγουν. Τα καλλιεργούμενα μανιτάρια (Θ/2) εξαιρούνται από τη συνολική έκταση. Στην περίπτωση συνδυασμένων καλλιεργειών (Θ/5), η χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση κατανέμεται στις διάφορες καλλιέργειες αναλογικά, βάσει της χρήσης του εδάφους από την κάθε σχετική καλλιέργεια. Οι γεωργικές εκτάσεις οι συνδυασμένες με δάση διαιρούνται με παρόμοιο τρόπο. Η αρχή αυτή δεν ισχύει για τις μεικτές καλλιέργειες (πρόκειται για καλλιέργειες που αναπτύσσονται και συγκομίζονται μαζί στο ίδιο έδαφος, π.χ. ανάμεικτος αραβόσιτος), ή τις διαδοχικές καλλιέργειες (π.χ. κριθάρι με εμβόλιμη καλλιέργεια τριφυλλιού που θα συγκομισθεί αργότερα). Στην περίπτωση συνδυασμένων καλλιεργειών, αν μια καλλιέργεια δεν έχει σημασία για την εκμετάλλευση, αγνοείται κατά την ανάλυση των εκτάσεων. Μπορεί να γίνεται εξαίρεση από την αρχή της αναλογικής κατανομής όταν τα αποτελέσματα δεν πρόκειται να είναι ικανοποιητικά, με την προϋπόθεση ότι τηρούνται οι κανόνες που έχουν θεσπιστεί από τα κράτη μέλη σε συμφωνία με την Επιτροπή. Οι διαδοχικές δευτερεύουσες καλλιέργειες καταγράφονται μόνο στον τίτλο Θ/1. Υπό τους τίτλους Δ έως Ζ δεν υπολογίζεται η έκταση της κάθε διαδοχικής καλλιέργειας, αλλά η έκταση αποδίδεται σε μία μόνο καλλιέργεια, εκείνη που θεωρείται ως κύρια καλλιέργεια. Όταν κατά τη διάρκεια ενός

▼M1

γεωργικού έτους καλλιεργούνται διαδοχικά πολλές καλλιέργειες σε μια έκταση, κύρια καλλιέργεια είναι αυτή που έχει την υψηλότερη αξία παραγωγής. Αν η κύρια καλλιέργεια δεν μπορεί να καθορισθεί βάσει της αξίας παραγωγής, τότε ως κύρια καλλιέργεια θεωρείται αυτή που κατέχει το έδαφος για το μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.

Δ. **ΑΡΟΣΙΜΗ ΕΚΤΑΣΗ**

I. Γη που καλλιεργείται (οργώνεται) τακτικά, κατά κανόνα στο πλαίσιο συστήματος αμειψισποράς.

II. Ένα σύστημα αμειψισποράς σημαίνει ότι οι καλλιέργειες σε ένα ορισμένο αγροτεμάχιο ακολουθούν άλλες καλλιέργειες σύμφωνα με ένα προκαθορισμένο σχέδιο. Συνήθως οι καλλιέργειες αλλάζουν κάθε χρόνο, αλλά μπορεί να είναι και πολυετείς. Για να διακρίνεται η αρόσιμη έκταση από τις μόνιμες καλλιέργειες (Ζ) ή από τα μόνιμα λιβάδια και βοσκότοπους (ΣΤ), χρησιμοποιείται ένα κατώτατο όριο πέντε ετών. Αυτό σημαίνει ότι αν ένα αγροτεμάχιο χρησιμοποιείται για την ίδια καλλιέργεια επί πέντε ή περισσότερα έτη, χωρίς στο διάστημα αυτό να αντικατασταθεί η προηγούμενη καλλιέργεια από νέα καλλιέργεια, δεν θεωρείται αρόσιμη έκταση.

Ορισμένες καλλιέργειες οι οποίες συνήθως θεωρούνται ως κηπευτικά, ως καλλωπιστικά φυτά ή ως βιομηχανικά φυτά (π.χ. σπαράγγια, τριαντάφυλλα, διακοσμητικοί θάμνοι που καλλιεργούνται για τα λουλούδια ή τα φύλλα τους, φράουλες, λυκίσκος) περιλαμβάνονται στην κατηγορία αυτή, παρά το γεγονός ότι ενδέχεται να παραμένουν στο έδαφος για διάστημα μεγαλύτερο των πέντε ετών.

▼M3

Η αρόσιμη έκταση περιλαμβάνει τις καλλιέργειες των κατηγοριών Δ.1-Δ.20, Δ.23-Δ.35, τις αγραναπαύσεις χωρίς επιδότηση (Δ.21) και τις αγραναπαύσεις που υπόκεινται στην καταβολή επιδοτήσεων, χωρίς οικονομική χρήση (Δ.22).

▼M1

Οι εκτάσεις βιομηχανικών καλλιεργειών σε γη υπό παύση καλλιέργειας περιλαμβάνονται υπό τους αντίστοιχους τίτλους, αλλά καταγράφονται επίσης και στο σημείο I/8 β).

Δ/1 έως Δ/8 **Δημητριακά για την παραγωγή καρπού (περιλαμβάνονται και οι σπόροι για σπορά)**

II. Εξαιρούνται τα σιτηρά που συγκομίζονται χλωρά. Αυτά καταγράφονται στο Δ/18.

Δ/1 **Μαλακό σιτάρι και όλυρα**

I. Triticum aestivum L. emend. Fiori et Paol., Triticum spelta L και Triticum monococcum L.

Δ/2 **Σκληρό σιτάρι**

I. Triticum durum Desf.

Δ/3 **Σίκαλη**

I. Secale cereale L.

Περιλαμβάνονται τα μείγματα σίκαλης και άλλων δημητριακών που σπέρνονται το φθινόπωρο.

Δ/4 **Βρώμη**

I. Hordeum vulgare L.

Δ/5 **Βρώμη**

I. Avena sativa L.

Περιλαμβάνονται τα μείγματα βρώμης και άλλων δημητριακών που σπέρνονται την άνοιξη.

Δ/6 **Αραβόσιτος σε κόκκους**

I. Αραβόσιτος (Zea mays L.) που συγκομίζεται ως κόκκος.

▼M1

II.	Αραβόσιτος που συγκομίζεται με το χέρι, με συλλεκτική, εκκοκκιστική ή θεριζοαλωνιστική μηχανή, ασχέτως της χρήσης, περιλαμβανομένων των κόκκων για ενσιρωμένες ζωοτροφές. Περιλαμβάνονται επίσης οι κόκκοι που συγκομίζονται μαζί με μέρη του στάχεως, αλλά με υγρασία μεγαλύτερη του 20 %, και χρησιμοποιούνται για ενσιρωμένες ζωοτροφές (γνωστά ως μείγματα αραβοσίτου, Corn-Cob-Mix, CCM). Το γλυκό καλαμπόκι που καταναλώνεται ως λαχανικό περιλαμβάνεται στο Δ/14.
Δ/7	**Ρύζι**
I.	Oryza sativa L.
Δ/8	**Άλλα δημητριακά για την παραγωγή καρπού**
I.	Δημητριακά αμιγούς καλλιέργειας, που συγκομίζονται ξηρά για καρπό και δεν καταγράφονται αλλού από το Δ/1 έως το Δ/7.
II.	Οι καλλιέργειες που πρέπει να καταγράφονται εδώ είναι μεταξύ άλλων: το σόργο (Sorghum bicolor × Sorghum sudanense.), το τριτικάλε (Triticosecale Wittmack) και το κεχρί (Panicum miliaceum L.). Το φαγόπυρο (Fagopyrum esculentum.) και η φαλαρίδα (Phalaris canariensis L.) περιλαμβάνονται επίσης εδώ, διότι καλλιεργούνται και υποβάλλονται σε επεξεργασία με τον ίδιο τρόπο όπως τα δημητριακά.
Δ/9	**Όσπρια για καρπό (περιλαμβάνονται και σπόροι για σπορά και μείγματα οσπρίων με σιτηρά)**
I.	Καλλιέργειες που σπέρνονται και συγκομίζονται κυρίως για το περιεχόμενό τους σε πρωτεΐνες.
II.	Τα όσπρια που συγκομίζονται χλωρά περιλαμβάνονται στο Δ/14 ή το Δ/18, ανάλογα με τη χρήση τους. Οι καλλιέργειες αυτές αποτελούνται κυρίως από ψυχανθή.
Δ/9 ε)	*Μπιζέλια, φασόλια και γλυκά λούπινα*
I.	Pisum sativum L., Vicia faba L., Lupinus spp., αμιγούς καλλιέργειας, που συγκομίζονται ξηρά για καρπό.
Δ/9 στ)	*Φακές, ρεβύθια και λαθούρια*
I.	Lens culinaris, Cicer arietinum, Vicia pannonica Crantz or Vicia varia αμιγούς καλλιέργειας, που συγκομίζονται ξηρά για καρπό.
Δ/9 ζ)	*Άλλα όσπρια που συγκομίζονται ξηρά*
I.	Καλλιέργειες που σπέρνονται και συγκομίζονται ξηρές για καρπό, κυρίως λόγω του περιεχομένου τους σε πρωτεΐνες, που δεν αναφέρονται αλλού.
Δ/10	**Πατάτες (περιλαμβάνονται οι πρώιμες πατάτες και οι πατατόσποροι)**
I.	Solanum tuberosum L.
Δ/11	**Ζαχαρότευτλα (δεν περιλαμβάνονται οι σπόροι για σπορά)**
I.	Beta vulgaris L, που προορίζεται για τη βιομηχανία ζάχαρης και την παραγωγή οινοπνεύματος.
Δ/12	**Κτηνοτροφικά φυτά με ριζώματα, κονδύλους κ.λπ. και κτηνοτροφικά λάχανα (δεν περιλαμβάνονται οι σπόροι για σπορά)**
I.	Κτηνοτροφικά τεύτλα (Beta vulgaris L.) και φυτά της οικογένειας Brassicae που προορίζονται για κτηνοτροφική χρήση και άλλα φυτά που καλλιεργούνται κυρίως για τις ρίζες τους για κτηνοτροφική χρήση, που δεν αναφέρονται αλλού.
II.	Όλα τα φυτά της οικογένειας Brassicae που προορίζονται για κτηνοτροφική χρήση κατατάσσονται εδώ, ανεξαρτήτως του αν το τμήμα τους που συγκομίζεται για κτηνοτροφική χρήση είναι η ρίζα ή το στέλεχος. Άλλα φυτά μπορούν να είναι,

▼M1

	π.χ., το κολοκάσι (Helianthus tuberosus L.), οι γλυκοπατάτες (Ipomoea batatas (L.) Lam.), η κτηνοτροφική παστινάκη (Pastinaca sativa L.), η δισκορέα (γιαμ) (Discorea spp.), η μανιόκα (Manihot esculenta Crantz).
Δ/23 — Δ/35	**Βιομηχανικά φυτά**
I.	Φυτά τα οποία συνήθως δεν πωλούνται απευθείας για κατανάλωση, διότι πρέπει να υποβληθούν σε βιομηχανική επεξεργασία πριν από την τελική χρήση.
II.	Περιλαμβάνονται οι σπόροι για ποώδη ελαιούχα φυτά, εξαιρουμένων των σπόρων και φυταρίων για κλωστικά (ινώδη) φυτά, λυκίσκο, καπνό και άλλα βιομηχανικά φυτά.
Δ/23	**Καπνός**
I.	Nicotiana tabacum L.
Δ/24	**Λυκίσκος**
I.	Humulus lupulus L.
Δ/25	**Βαμβάκι**
I.	Gossypium spp.
Δ/26	**Αγριοκράμβες και αγριογογγύλια**
I.	Brassica napus L. και Brassica rapa, που καλλιεργούνται για την παραγωγή ελαίου και συγκομίζονται ξηρά.
Δ/27	**Ηλίανθος**
I.	Helianthus annuus L.
Δ/28	**Σόγια**
I.	Glycine max L.
Δ/29	**Λιναρόσπορος (ελαιούχος λίνος)**
I.	Linum usitatissimum L., ποικιλίες που καλλιεργούνται κυρίως για την παραγωγή ελαίου.
Δ/30	**Άλλοι ελαιούχα φυτά**
I.	Άλλα φυτά που καλλιεργούνται κυρίως για το περιεχόμενό τους σε έλαιο και που συγκομίζονται ξηρά, που δεν αναφέρονται αλλού.
II.	Π.χ., το σινάπι (Sinapis alba L.), η παπαρούνα (Papaver somniferum L.), ο σησαμόσπορος (Sesamum indicum L.), η κίτρινη κύπερη (Cyperus esculentus L.), οι αραχίδες (Arachis hypogea).
Δ/31	**Κλωστικός λίνος**
I.	Linum usitatissimum L., ποικιλίες που καλλιεργούνται κυρίως για την παραγωγή ινών.
Δ/32	**Κάνναβις**
I.	Cannabis sativa L.
Δ/33	**Άλλα κλωστικά φυτά**
I.	Άλλα φυτά που καλλιεργούνται κυρίως για το περιεχόμενό τους σε ίνες, που δεν αναφέρονται αλλού.
II.	Π.χ., η γιούτα (Corchorus capsularis), η ινώδης κάνναβις της Μανίλας (Musa textilis), η αγαύη (σιζάλ) (Agave sisalana), το κενάφ (Hibiscus cannabinus).
Δ/34	**Αρωματικά, φαρμακευτικά και αρτυματικά φυτά**
II.	Τα κύρια αρωματικά, φαρμακευτικά και αρτυματικά φυτά είναι τα εξής:
	αγγελική (Angelica spp.), μπελαντόνα (Atropa spp.), χαμομήλι (Matricaria spp.), κύμινο (Carum spp.), δακτυλίτις (Digitalis spp.), γεντιανή (Gentiana spp.), ύσσωπος (Hyssopus spp.), γιασεμί (Jasminum spp.), λεβάντα (Lavkaιula

▼M1

spp.), μαντζουράνα (Origanum spp.), μελισσόχορτο (Melissa spp.), μέντα (Mentha spp.), παπαρούνα (Papaver spp.), βίγκα (Vinca spp.), ψυλλόχορτο (σπόρος) (Psyllium spp.), κρόκος (Curcuma spp.), αλιφασκιά (Salvia spp.), καλέντουλα (Calendula spp.), βαλεριάνα (Valeriana spp.) κ.λπ.

Δ/35 **Βιομηχανικά φυτά, που δεν αναφέρονται αλλού**

I. Άλλα βιομηχανικά φυτά που δεν έχουν αναφερθεί αλλού.

II. Π.χ., το κιχώριο (Cichorium intibus L.) και το ζαχαροκάλαμο (Saccharum officinarum L.).

Δ/14 και Δ/15 **Νωπά λαχανικά, πεπονοειδή, φράουλες**

II. Εξαιρούνται τα καλλιεργούμενα μανιτάρια (I/2).

Δ/14 **Νωπά λαχανικά, πεπονοειδή, φράουλες - καλλιέργειας υπαίθρου ή υπό χαμηλά (μη προσπελάσιμα) στέγαστρα**

Δ/14 α) *Κηπευτικές καλλιέργειες μεγάλης έκτασης (σε αγρό)*

I. Λαχανικά, πεπονοειδή, φράουλες που καλλιεργούνται στο πλαίσιο εναλλαγής καλλιεργειών.

II. Οι κηπευτικές καλλιέργειες μεγάλης έκτασης προορίζονται συνήθως, όχι όμως πάντοτε, για βιομηχανική επεξεργασία παρά για απευθείας διάθεση στην αγορά.

Το βασικό στοιχείο εδώ είναι το σύστημα αμειψισποράς που εφαρμόζεται στην εκμετάλλευση: αν οι εκτάσεις που καλλιεργούνται με λαχανικά εναλλάσσονται με καλλιέργειες διαφορετικές από τις κηπευτικές (Δ/14 και Δ/16), η εν λόγω έκταση είναι «μεγάλης έκτασης» (σε αγρό).

Δ/14 β) *Κηπευτικές καλλιέργειες μικρής έκτασης*

I. Λαχανικά, πεπονοειδή και φράουλες που καλλιεργούνται στο πλαίσιο εναλλαγής καλλιεργειών με άλλες κηπευτικές καλλιέργειες (Δ/14 και Δ/16).

II. Οι κηπευτικές καλλιέργειες μικρής έκτασης προορίζονται πολλές φορές, αλλά όχι πάντοτε, για απευθείας διάθεση στην αγορά και όχι για βιομηχανική επεξεργασία.

Το βασικό στοιχείο εδώ είναι το σύστημα αμειψισποράς που εφαρμόζεται στο αγροτεμάχιο: αν η έκταση που καλλιεργείται με λαχανικά εναλλάσσεται μόνο με άλλες κηπευτικές καλλιέργειες, (Δ/14 και Δ/16), είναι «μικρής έκτασης».

Δ/15, Δ/17 και Ζ/7 **Καλλιέργειες σε θερμοκήπια ή υπό υψηλά (προσπελάσιμα) στέγαστρα**

I. Καλλιέργειες οι οποίες για το σύνολο της περιόδου ανάπτυξής τους ή για το μεγαλύτερο μέρος αυτής καλύπτονται από θερμοκήπια ή από ακίνητα ή κινητά υψηλά στέγαστρα (από γυαλί ή από άκαμπτο ή εύκαμπτο πλαστικό).

II. Εξαιρούνται τα φύλλα πλαστικού που τοποθετούνται απευθείας στο έδαφος, καθώς και η γη που καλύπτεται από κώδωνες ή σήραγγες μη προσπελάσιμες για τον άνθρωπο ή από κινητά γυάλινα πλαίσια.

Για τα κινητά θερμοκήπια ή τα υψηλά στέγαστρα η έκταση που αναφέρεται είναι οι συνολικές εκτάσεις που καλύπτονται πραγματικά κατά τους δώδεκα προηγούμενους μήνες (οι οποίες αθροίζονται για να υπολογισθεί η συνολική καλυμμένη επιφάνεια) και όχι απλώς η έκταση που καλύπτεται από την εγκατάσταση για κάποιο χρονικό διάστημα.

Οι εκτάσεις καλλιεργειών που καλλιεργούνται προσωρινά σε θερμοκήπια και προσωρινά στο ύπαιθρο καταγράφονται ως καλλιέργειες θερμοκηπίου, εκτός αν η περίοδος στο θερμοκήπιο έχει εξαιρετικά περιορισμένη διάρκεια.

Αν η ίδια έκταση θερμοκηπίων χρησιμοποιείται περισσότερο από μία φορά καταγράφεται μόνο μία φορά.

Υπολογίζεται μόνο η έκταση της βάσης των πολυώροφων θερμοκηπίων.

▼M1

Δ/16	**Άνθη και διακοσμητικά φυτά (εξαιρούνται τα φυτώρια), καλλιέργειας υπαίθρου ή υπό χαμηλά (μη προσπελάσιμα) προστατευτικά στέγαστρα**
Δ/17	**Άνθη και διακοσμητικά φυτά (εξαιρούνται τα φυτώρια), καλλιέργειας σε θερμοκήπιο ή υπό άλλα (προσπελάσιμα) προστατευτικά στέγαστρα**
Δ/18	**Κτηνοτροφικά φυτά**
I.	Όλα τα «χλωρά» φυτά που προορίζονται για κτηνοτροφική χρήση, καλλιεργούνται στο πλαίσιο αμειψισποράς με άλλα φυτά και καταλαμβάνουν την ίδια γη για λιγότερο από πέντε χρόνια (ετήσιες ή πολυετείς καλλιέργειες κτηνοτροφικών φυτών).
II.	Αυτά τα «χλωρά» φυτά (σε αντιδιαστολή σε εκείνα που συγκομίζονται «ξηρά για καρπό») χρησιμοποιούνται συνήθως για τη βόσκηση των ζώων ή συγκομίζονται χλωρά. Είναι όμως δυνατόν να συγκομιστούν και ξηρά, όπως η ξηρή χορτονομή. Γενικά, συγκομίζεται και χρησιμοποιείται ως κτηνοτροφή ολόκληρο το φυτό, με εξαίρεση τις ρίζες. Περιλαμβάνονται τα φυτά που δεν χρησιμοποιούνται στις εκμεταλλεύσεις αλλά πωλούνται είτε για απευθείας χρήση σε άλλες εκμεταλλεύσεις είτε στη βιομηχανία. Περιλαμβάνονται τα δημητριακά, τα βιομηχανικά φυτά και τα λοιπά φυτά αρόσιμων καλλιεργειών που συγκομίζονται και/ή καταναλώνονται χλωρά για ζωοτροφή. Εξαιρούνται τα κτηνοτροφικά φυτά με ριζώματα, κονδύλους κ.λπ. και τα κτηνοτροφικά λάχανα (Δ/12).
Δ/18 α)	*Προσωρινά λιβάδια και βοσκότοποι*
I.	Ποώδη φυτά για βοσκή, σανό ή ενσιρωμένες ζωοτροφές που περιλαμβάνονται στο πλαίσιο της συνήθους εναλλαγής καλλιεργειών, διάρκειας τουλάχιστον ενός γεωργικού έτους και λιγότερο των πέντε ετών, σπαρμένα με χόρτο ή μείγματα χόρτων. Οι εκτάσεις αυτές καταστρέφονται με όργωμα ή άλλη επεξεργασία ή τα φυτά καταστρέφονται με άλλα μέσα όπως τα φυτοκτόνα για την εκ νέου σπορά ή φύτευση της έκτασης.
II.	Περιλαμβάνονται εδώ τα μείγματα ποωδών, ως επί το πλείστον, φυτών με άλλα κτηνοτροφικά φυτά (συνήθως ψυχανθή), για βοσκή, που συγκομίζονται χλωρά ή ως αποξηραμένη χορτονομή. Δεν περιλαμβάνονται εδώ οι ετήσιες ποώδεις καλλιέργειες (που διαρκούν λιγότερο από ένα γεωργικό έτος).
Δ/18 β)	*Άλλες χλωρές χορτονομές*
I.	Άλλες κυρίως ετήσιες καλλιέργειες κτηνοτροφικών φυτών (π.χ. βίκος, χλωρό καλαμπόκι, δημητριακά που συγκομίζονται ή/και καταναλώνονται χλωρά, ψυχανθή).
Δ/18 β/i)	Χλωρός αραβόσιτος (αραβόσιτος για ενσίρωση)
I.	Αραβόσιτος (Zea mays L.) που καλλιεργείται για ενσίρωση.
II.	Όλες οι μορφές κτηνοτροφικού αραβοσίτου, που δεν συγκομίζεται σε κόκκους (ολόκληρο στάχυ, μέρη του ή ολόκληρο το φυτό). Εδώ περιλαμβάνεται ο χλωρός αραβόσιτος που καταναλώνεται απευθείας από τα ζώα (χωρίς ενσίρωση) και τα ολόκληρα στάχυα (κόκκοι και στέλεχος και φλοιός) που συγκομίζονται για ζωοτροφή ή για ενσίρωση.
Δ/18 β/iii)	Άλλα κτηνοτροφικά φυτά
I.	Άλλες αρόσιμες καλλιέργειες που προορίζονται για κτηνοτροφική χρήση, συγκομίζονται χλωρές και δεν αναφέρονται αλλού.
II.	Τα διάφορα είδη τριφυλλιού, ετήσια ή πολυετή, όπως το σαρκόχρουν ή ιταλικό τριφύλλι (Trifolium incarnatum L.), το κόκκινο ή λειμώνιο τριφύλλι (T. pratense L.), το λευκό

▼M1

ή έρπον ή ολλανδικό τριφύλλι (T. repens L.), το αλεξανδρινό ή αιγυπτιακό τριφύλλι (T. alexandrinum), το περσικό (T. resupinatum) και τα διάφορα είδη μηδικής περιλαμβάνονται εδώ.

Εδώ περιλαμβάνονται τα μείγματα ψυχανθών, ως επί το πλείστον (κανονικά > 80 %), κτηνοτροφικών φυτών με ποώδη φυτά, που συγκομίζονται χλωρά ή ως αποξηραμένη χορτονομή.

Περιλαμβάνονται εδώ: ετήσιες καλλιέργειες όπως σιτηρά, πολυετής ήρα (λόλιο), ετήσιο σόργο, ορισμένα ετήσια αγρωστώδη φυτά, όπως η κοινή πόα (Poa annua L.), φυτά που ανήκουν σε άλλες οικογένειες, όπως τα σταυρανθή, και τα οποία δεν αναφέρονται αλλού (κράμβη κ.λπ.), η φακελωτή (Phacelia tanacetifolia Benth), αν συγκομίζονται χλωρά.

Δεν περιλαμβάνεται ο χλωρός αραβόσιτος.

Δ/19 **Σπόροι για σπορά και σπορόφυτα αρόσιμων γαιών**

I. Εκτάσεις που παράγουν σπόρους για σπορά και φυτάρια για πώληση, εκτός από σιτηρά, ρύζι, όσπρια, πατάτες και ελαιούχα φυτά. Οι σπόροι για σπορά και τα φυτάρια για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης (π.χ. νεαρά φυτά κηπευτικών, όπως τα λάχανα και τα μαρούλια) περιλαμβάνονται στον τίτλο της σχετικής καλλιέργειας.

II. Περιλαμβάνονται οι σπόροι για σπορά χορτονομής.

Δ/20 **Άλλες καλλιέργειες αρόσιμων γαιών**

I. Καλλιέργειες αρόσιμων γαιών που δεν περιλαμβάνονται στα Δ/1 έως 19 ή στα Δ/21 έως Δ/35.

II. Στο σημείο αυτό περιλαμβάνονται μόνο καλλιέργειες χαμηλής οικονομικής σημασίας και, ειδικότερα, μόνο φυτά τα οποία δεν μπορούν να καταταγούν σε καμία άλλη θέση. Τα μείγματα καλλιεργειών πρέπει, στο μέτρο του δυνατού, να κατατάσσονται αλλού, είτε ανάλογα με τους ορισμούς της συγκεκριμένης μεταβλητής είτε, αν δεν αναφέρεται τίποτε, στην καλλιέργεια με τη μεγαλύτερη οικονομική αξία.

Αν μια καλλιέργεια δεν μπορεί να καταταγεί χωριστά, πρέπει να ομαδοποιείται με καλλιέργειες του ίδιους είδους και όχι με άλλες καλλιέργειες διαφορετικής κατηγορίας. Π.χ., οι μικρές εκτάσεις στις οποίες καλλιεργείται ελαιούχος λίνος δεν πρέπει να κατατάσσονται εδώ, αλλά στη θέση «άλλα ελαιούχα φυτά».

Δ/21 και Δ/22 **Γαίες υπό αγρανάπαυση**

II. Η γη υπό αγρανάπαυση δεν θα πρέπει να συγχέεται με τις διαδοχικές καλλιέργειες (I/1) και τη μη χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση (H/1). Το ουσιαστικό χαρακτηριστικό της γης υπό αγρανάπαυση είναι ότι την αφήνουν να ανακτήσει τις δυνάμεις της, συνήθως για ένα ολόκληρο γεωργικό έτος.

Η γη υπό αγρανάπαυση μπορεί να είναι:

1. Ακάλυπτη γη χωρίς καθόλου φυτά.
2. Γη με αυτοφυή βλάστηση, που μπορεί να χρησιμοποιείται ως χορτονομή ή να θάβεται επιτόπου με άροση.
3. Γη που σπέρνεται αποκλειστικά για την παραγωγή χλωρής λίπανσης.

Δ/21 **Γαίες υπό αγρανάπαυση χωρίς επιδοτήσεις**

I. Όλες οι γαίες που περιλαμβάνονται στο σύστημα εναλλαγής καλλιεργειών (αμειψισποράς), είτε χρησιμοποιούνται είτε όχι, αλλά οι οποίες δεν παράγουν μια εσοδεία κατά τη διάρκεια ενός γεωργικού έτους, για τις οποίες δεν καταβάλλεται οικονομική ενίσχυση ή επιδότηση.

▼M3

Δ/22 **Αγραναπαύσεις που υπόκεινται στην καταβολή επιδοτήσεων, χωρίς οικονομική χρήση**

▼M3

I. Εκτάσεις που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς, για τις οποίες η εκμετάλλευση έχει δικαίωμα οικονομικής ενίσχυσης. Περιλαμβάνονται οι εκτάσεις οι οποίες, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1782/2003 (ή, όπου ισχύει, στην πιο πρόσφατη νομοθεσία), δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς, διατηρούνται σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση και είναι επιλέξιμες για ενιαία ενίσχυση ή για την καταβολή δικαιωμάτων από παύση καλλιέργειας. Αν υπάρχουν παρόμοια εθνικά προγράμματα, περιλαμβάνονται και αυτές οι εκτάσεις στο χαρακτηριστικό αυτό.

Οι εκτάσεις που αποσύρονται από την παραγωγή για περισσότερο από πέντε έτη, στο πλαίσιο προγραμμάτων που δεν απαιτούν τη διατήρησή τους σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση, πρέπει να καταγράφονται στα Η.1 + Η.3.

▼M1

II. Οι αρόσιμες εκτάσεις που υπόκεινται σε προγράμματα βάσει των οποίων επιτρέπεται η παραγωγή για μη διατροφική χρήση και γίνεται πράγματι καλλιέργεια βάσει συμβάσεων καταγράφονται στα Δ/1 έως Δ/20 ή Δ/23 έως Δ/35.

Ε. **ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟΙ ΚΗΠΟΙ**

I. Εκτάσεις αφιερωμένες στην καλλιέργεια γεωργικών προϊόντων που προορίζονται για κατανάλωση από τον κάτοχο και το νοικοκυριό του.

II. Κανονικά οι οικογενειακοί κήποι διαχωρίζονται από την υπόλοιπη γεωργική γη και είναι αναγνωρίσιμοι ως οικογενειακοί κήποι. Έξω από την εκμετάλλευση πωλούνται μόνο περιστασιακά πλεονάσματα προϊόντων που προέρχονται από την έκταση αυτή. Όλες οι εκτάσεις που παράγουν προϊόντα τα οποία κατά κανόνα πωλούνται στην αγορά κατατάσσονται σε άλλα σημεία, έστω και αν μέρος των προϊόντων καταναλώνεται από τον κάτοχο και το νοικοκυριό του.

Οι εκτάσεις που παράγουν ζωοτροφές για ζώα κάθε είδους, έστω και αν τα ζώα καταναλώνονται από τον κάτοχο και την οικογένειά του, κατατάσσονται στα αντίστοιχα σημεία.

Ένας οικογενειακός κήπος μπορεί να περιλαμβάνει τόσο αρόσιμες γαίες όσο και μόνιμες καλλιέργειες.

Δεν περιλαμβάνονται τα εξής:

— κήποι αναψυχής (πάρκα και χλοοτάπητες) (Η/3),

— εκτάσεις που καλλιεργούνται από συλλογικά νοικοκυριά, για παράδειγμα ερευνητικά ιδρύματα, θρησκευτικές κοινότητες, οικοτροφεία, φυλακές κ.λπ. Οι εκτάσεις αυτές λογίζονται ως γεωργική εκμετάλλευση εάν μια τέτοια εκμετάλλευση, ενώ συνδέεται με ένα συλλογικό νοικοκυριό, λειτουργεί με τέτοιο τρόπο ώστε να πληροί τα άλλα κριτήρια μιας γεωργικής εκμετάλλευσης. Οι εκτάσεις αυτές ταξινομούνται ανάλογα με τη χρήση τους, όπως συμβαίνει και με τις εκτάσεις μιας γεωργικής εκμετάλλευσης.

ΣΤ. **ΜΟΝΙΜΑ ΛΙΒΑΔΙΑ ΚΑΙ ΒΟΣΚΟΤΟΠΟΙ**

I. Γαίες που χρησιμοποιούνται για τη μόνιμη παραγωγή (πέντε έτη ή περισσότερο) ποωδών κτηνοτροφικών φυτών, μέσω καλλιέργειας (με σπορά) ή με φυσικό τρόπο (αυτοφυή φυτά), και που δεν περιλαμβάνονται στο σύστημα εναλλαγής καλλιεργειών της εκμετάλλευσης.

II. Η γη μπορεί να χρησιμοποιηθεί για βόσκηση ή να θεριστεί για ενσίρωση ή χορτονομή.

ΣΤ/1 **Βοσκότοποι και λιβάδια, εξαιρουμένων των άγονων βοσκοτόπων**

I. Μόνιμοι βοσκότοποι σε εδάφη καλής ή μέτριας ποιότητας. Οι εκτάσεις αυτές μπορούν κανονικά να χρησιμοποιηθούν για εντατική βόσκηση.

▼M1

II. Εξαιρούνται τα εξής:

— άγονοι βοσκότοποι, είτε χρησιμοποιούνται κατά διαστήματα είτε συνεχώς (ΣΤ/2),

— μη χρησιμοποιούμενοι βοσκότοποι και λιβάδια (Η/1).

ΣΤ/2 **Άγονοι βοσκότοποι**

I. Μόνιμοι βοσκότοποι χαμηλής απόδοσης, συνήθως σε έδαφος χαμηλής ποιότητας, π.χ. σε λοφώδες έδαφος και σε μεγάλο υψόμετρο, που συνήθως δεν έχουν βελτιωθεί με λίπανση, καλλιέργεια, επανασπορά ή αποστράγγιση.

Οι εκτάσεις αυτές μπορούν κανονικά να χρησιμοποιηθούν μόνο για εκτατική βόσκηση, δεν μπορούν να δεχθούν μεγάλη πυκνότητα ζώων και κανονικά δεν θερίζονται.

II. Εδώ μπορεί να περιλαμβάνεται το πετρώδες έδαφος, οι χερσότοποι, το βαλτώδες έδαφος και τα «δάση ελαφιών» στη Σκωτία.

Εξαιρούνται οι άγονοι βοσκότοποι που δεν είναι σε χρήση (Η/1).

▼M3

ΣΤ/3 **Μόνιμα λιβάδια και βοσκότοποι που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς και είναι επιλέξιμα για την καταβολή επιδοτήσεων**

I. Εκτάσεις μόνιμων λιβαδιών και βοσκοτόπων που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς, οι οποίες, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1782/2003 (ή, όπου ισχύει, στην πιο πρόσφατη νομοθεσία), διατηρούνται σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση και είναι επιλέξιμες για ενιαία ενίσχυση.

▼M1

Ζ. **ΜΟΝΙΜΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ**

I. Καλλιέργειες χωρίς αμειψισπορά, εκτός από μόνιμα λιβάδια, που καταλαμβάνουν το έδαφος για μεγάλη χρονική περίοδο και παράγουν προϊόντα για πολλά έτη.

II. Η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει τα φυτώρια (εκτός από τα μη εμπορικά φυτώρια δασικών δένδρων που βρίσκονται σε δάση, και τα οποία περιλαμβάνονται στα δάση) και τα φυτά που χρησιμοποιούνται στην πλεκτική ή την κλωστική (λυγαριές, καλάμια, βούρλα κ.λπ.: Ζ/6).

Οι καλλιέργειες που αντιμετωπίζονται ως κηπευτικά ή ως καλλωπιστικά ή βιομηχανικά φυτά (π.χ., σπαράγγια, τριαντάφυλλα, διακοσμητικοί θάμνοι που καλλιεργούνται για τα λουλούδια ή τα φύλλα τους, φράουλες, λυκίσκος) δεν περιλαμβάνονται στην κατηγορία αυτή, ακόμη και αν είναι μόνιμες. Καταγράφονται στις αντίστοιχες κατηγορίες αρόσιμης γης.

Ζ/1 έως Ζ/6 **Μόνιμες καλλιέργειες υπαίθρου**

Ζ/1 **Καλλιέργειες οπωροφόρων δέντρων και θάμνων σαρκωδών καρπών**

I. Εκτάσεις που περιλαμβάνουν δέντρα, θάμνους και άλλα πολυετή φυτά σαρκωδών καρπών, εκτός από τις φράουλες, για την παραγωγή φρούτων. Οι οπωρώνες μπορούν να είναι συνεχούς τύπου με ελάχιστα διαστήματα μεταξύ των δένδρων ή μη συνεχούς τύπου με μεγάλα διαστήματα και μπορεί να μην περιλαμβάνουν άλλες καλλιέργειες.

II. Περιλαμβάνονται οι καστανιές.

Δεν περιλαμβάνονται οι εσπεριδοειδώνες (Ζ/2), οι ελαιώνες (Ζ/3) και οι αμπελώνες (Ζ/4).

▼**M1**

Z/1 α)	*Νωπά φρούτα και σαρκώδεις καρποί καλλιεργειών εύκρατης προέλευσης*
I.	Φυτείες φρούτων και σαρκωδών καρπών που παραδοσιακά καλλιεργούνται σε εύκρατα κλίματα για την παραγωγή νωπών φρούτων ή σαρκωδών καρπών.
Z/1 β)	*Φρούτα και σαρκώδεις καρποί καλλιεργειών υποτροπικής προέλευσης*
I.	Φυτείες φρούτων και σαρκωδών καρπών που παραδοσιακά καλλιεργούνται σε υποτροπικά κλίματα για την παραγωγή νωπών φρούτων ή σαρκωδών καρπών.
II.	Οι ακόλουθες καλλιέργειες θεωρούνται, π.χ., υποτροπικά φρούτα και σαρκώδεις καρποί: ανόνα (Anona spp.), ανανάς (Ananas spp.), αβοκάντο (Persea spp.), μπανάνα (Musa spp.), φραγκόσυκο (Opuntia spp.), λίτσι (Litchi spp.), παπάγια (Carica spp.), μάνγκο (Mangifera spp.), γκουάβα (Psidium spp.), πασιφλόρα (Passiflora spp.).
Z/1 γ)	*Καρποί με κέλυφος*
II.	Π.χ. καρύδια (Juglans regia L.), φουντούκια (Corylus avellanna L.), αμύγδαλα (Prunus dulcis (Mill.) D.A. Webb.), κάστανα (Castanea sativa Mill.).
Z/2	**Εσπεριδοειδώνες**
I.	Citrus spp.
Z/3	**Ελαιώνες**
I.	Olea europea L.
Z/3 α)	*που συνήθως παράγουν επιτραπέζιες ελιές*
I.	Φυτείες ποικιλιών που καλλιεργούνται κανονικά για την παραγωγή επιτραπέζιων ελιών.
Z/3 β)	*που συνήθως παράγουν ελιές για λάδι*
I.	Φυτείες ποικιλιών που καλλιεργούνται κανονικά για την παραγωγή ελαιολάδου.
Z/4	**Αμπελώνες**
I.	Vitis vinifera L.
Z/4 α)	*Αμπελώνες, που συνήθως παράγουν κρασιά ποιότητας*
I.	Καλλιέργειες ποικιλιών σταφυλιών οινοποιίας που συνήθως καλλιεργούνται για την παραγωγή κρασιών ποιότητας παραγόμενων σε καθορισμένες περιοχές (vqprd) που καλύπτουν τις απαιτήσεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999 ([1]) για την κοινή οργάνωση της αμπελοοινικής αγοράς ή, όπου ισχύει, την πιο πρόσφατη νομοθεσία και τις απαιτήσεις που έχουν οριστεί στο πλαίσιο της υλοποίησής τους βάσει εθνικών κανονισμών.
Z/4 β)	*Αμπελώνες, που συνήθως παράγουν λοιπά κρασιά*
I.	Καλλιέργειες ποικιλιών σταφυλιών οινοποιίας που καλλιεργούνται για την παραγωγή κρασιών εκτός από τα κρασιά ποιότητας που παράγονται σε καθορισμένες περιοχές (vqprd).
Z/4 γ)	*Αμπελώνες, που συνήθως παράγουν επιτραπέζια σταφύλια*
I.	Καλλιέργειες ποικιλιών σταφυλιών οινοποιίας που καλλιεργούνται για την παραγωγή επιτραπέζιων σταφυλιών.
Z/4 δ)	*Αμπελώνες, που συνήθως παράγουν σταφίδες*
I.	Καλλιέργειες ποικιλιών σταφυλιών οινοποιίας που καλλιεργούνται για την παραγωγή σταφίδων.

([1]) ΕΕ L 179 της 14.7.1999, σ. 1.

▼M1

Z/5 **Φυτώρια**

I. Εκτάσεις με νεαρά ξυλώδη φυτά που καλλιεργούνται στο ύπαιθρο με σκοπό τη μεταφύτευση:

α) φυτώρια αμπέλων και υποκειμένων αμπέλου·

β) φυτώρια οπωροφόρων δένδρων·

γ) φυτώρια καλλωπιστικών φυτών·

δ) φυτώρια δασικών δένδρων (εκτός από αυτά που καλλιεργούνται για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης σε δασικές περιοχές)·

e) δένδρα και θάμνοι για φύτευση σε κήπους, πάρκα, στις παρυφές δρόμων και σε πρανή, π.χ. φυτά θαμνοστοιχιών, τριανταφυλλιές και άλλοι καλλωπιστικοί θάμνοι, καλλωπιστικά κωνοφόρα, όπου συμπεριλαμβάνονται πάντα οι υπόγειοι βλαστοί και τα νεαρά φυτά τους.

II. Τα εμπορικά φυτώρια δασικών δένδρων, είτε βρίσκονται σε δασικές περιοχές είτε έξω από αυτές, περιλαμβάνονται στο Z/5, όπως και τα μη εμπορικά φυτώρια δασικών δένδρων για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης που καλλιεργούνται έξω από δασικές περιοχές. Όμως, τα (μικρά κατά κανόνα) φυτώρια για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης που βρίσκονται μέσα σε δασικές περιοχές περιλαμβάνονται στις δασικές εκτάσεις (στοιχείο H/2).

Με τη μορφή πίνακα:

Φυτώρια δασικών δένδρων

	Εμπορικά	Μη εμπορικά (για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης)
Σε δασικές περιοχές	Z/5	H/2
Έξω από δασικές περιοχές	Z/5	Z/5

Z/6 **Άλλες μόνιμες καλλιέργειες**

I. Μόνιμες καλλιέργειες υπαίθρου εκτός από αυτές που περιλαμβάνονται στα Z/1 έως Z/5 και ιδιαίτερα αυτές που προορίζονται για την καλαθοποιία ή την σπαρτοπλεκτική (βλέπε 02.01.42 στον κατάλογο των γεωργικών προϊόντων).

Z/7 **Μόνιμες καλλιέργειες σε θερμοκήπια**

Βλέπε Δ/15, Δ/17 για τον ορισμό του θερμοκηπίου.

H. **ΑΛΛΕΣ ΕΚΤΑΣΕΙΣ**

Οι «άλλες εκτάσεις» περιλαμβάνουν μη χρησιμοποιούμενες γεωργικές εκτάσεις (γεωργική γη που δεν καλλιεργείται πλέον, για οικονομικούς, κοινωνικούς ή άλλους λόγους, και η οποία δεν χρησιμοποιείται στο σύστημα εναλλαγής καλλιεργειών) και γη που καταλαμβάνεται από κτίρια, αυλές, δρόμους, μικρές λίμνες, λατομεία, άγονη γη, βράχους κ.λπ.

H/1 **Μη χρησιμοποιούμενη γεωργική γη (γεωργική γη που δεν καλλιεργείται πλέον, για οικονομικούς, κοινωνικούς ή άλλους λόγους, και η οποία δεν χρησιμοποιείται στο σύστημα εναλλαγής καλλιεργειών)**

I. Έκταση που στο παρελθόν χρησιμοποιούνταν ως γεωργική έκταση και η οποία, κατά τη διάρκεια του έτους αναφοράς της έρευνας, δεν καλλιεργείται πλέον για οικονομικούς, κοινωνικούς ή άλλους λόγους και που δεν χρησιμοποιείται στο σύστημα εναλλαγής καλλιεργειών, πράγμα που σημαίνει ότι δεν προορίζεται για καμία γεωργική χρήση.

▼M1

II. Η έκταση αυτή θα μπορούσε να αρχίσει ξανά να καλλιεργείται χρησιμοποιώντας τους πόρους που είναι συνήθως διαθέσιμοι σε μια γεωργική εκμετάλλευση.

Εξαιρούνται τα εξής:

— κήποι αναψυχής (πάρκα και χλοοτάπητες) (Η/3),

— γη σε αγρανάπαυση (Δ/21 και Δ/22).

Η/2 **Δασικές εκτάσεις**

I. Εκτάσεις που καλύπτονται από δένδρα ή χαμόδενδρα, περιλαμβανομένων των φυτειών λεύκας μέσα ή έξω από δάση και των φυτωρίων δασικών δένδρων που καλλιεργούνται σε δασικές περιοχές για τις ανάγκες της ίδιας της εκμετάλλευσης, καθώς και των δασικών εγκαταστάσεων (δασικοί δρόμοι, χώροι αποθήκευσης ξυλείας κ.λπ.)

II. Όταν συνδυάζονται γεωργικές καλλιέργειες με δασικές περιοχές, η έκταση χωρίζεται αναλογικά με τη χρήση του εδάφους.

Οι ανεμοφράκτες, οι θαμνοστοιχίες κ.λπ. θα πρέπει να συμπεριλαμβάνονται εφόσον μπορούν να θεωρηθούν ως τμήματα δασικών περιοχών.

Εδώ περιλαμβάνονται και τα χριστουγεννιάτικα δένδρα καθώς και τα δένδρα και οι θάμνοι που καλλιεργούνται κυρίως για χρήση ως πηγές ενέργειας, ασχέτως του πού καλλιεργούνται.

Εξαιρούνται τα εξής:

— καρυδιές και καστανιές που καλλιεργούνται ιδίως για τον καρπό τους (Ζ/1), άλλες φυτείες μη δασικών δένδρων (Ζ) και φυτείες λυγαριών (Ζ/6),

— εκτάσεις με μεμονωμένα δένδρα, μικρές συστάδες ή δενδροστοιχίες (Η/3),

— πάρκα (Η/03), κήποι (πάρκα και χλωροτάπητες) (Η/3), χορτολιβαδικές εκτάσεις (ΣΤ/1 και ΣΤ/2) και αχρησιμοποίητοι άγονοι βοσκότοποι (Η/1),

— χερσότοποι και βαλτότοποι (ΣΤ/1 ή Η/1),

— εμπορικά φυτώρια δασικών δένδρων και άλλα φυτώρια εκτός δασικών περιοχών (Ζ/5).

Η/3 **Άλλες εκτάσεις (γη που καταλαμβάνεται από κτίρια, κήπους αναψυχής, αυλές δρόμους, μικρές λίμνες, λατομεία, άγονες γαίες, βράχους κ.λπ.)**

I. Όλα τα μέρη της συνολικής έκτασης που ανήκει στη γεωργική εκμετάλλευση τα οποία δεν αποτελούν ούτε χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση, ούτε μη χρησιμοποιούμενη έκταση ούτε δασική έκταση.

II. Ο τίτλος αυτός καλύπτει ειδικότερα τα εξής:

1. εκτάσεις που δεν χρησιμοποιούνται άμεσα για καλλιέργεια, αλλά είναι απαραίτητες για τη λειτουργία του αγροκτήματος, όπως έδαφος που καταλαμβάνεται από κτίρια ή δρόμους·

2. εκτάσεις ακατάλληλες για γεωργική παραγωγή, δηλαδή που μπορούν να καλλιεργηθούν μόνο με ακραία μέσα που συνήθως δεν είναι διαθέσιμα σε μια γεωργική εκμετάλλευση, όπως π.χ. έλη, χερσότοποι κ.λπ.·

3. κήποι αναψυχής (πάρκα και χλοοτάπητες).

▼M3

Θ. **ΜΑΝΙΤΑΡΙΑ, ΑΡΔΕΥΣΗ, ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΔΕΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΠΛΕΟΝ ΓΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΥΣ ΣΚΟΠΟΥΣ ΚΑΙ ΥΠΟΚΕΙΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΕΠΙΔΟΤΗΣΕΩΝ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΥΠΟΚΕΙΝΤΑΙ ΣΕ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΠΑΥΣΗ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΣ**

▼M1

Θ/1 **Διαδοχικές δευτερεύουσες καλλιέργειες (εκτός από κηπευτικές καλλιέργειες και καλλιέργειες σε θερμοκήπιο)**

I. Καλλιέργειες που αναπτύσσονται μετά (ή ενδεχομένως πριν από) την κύρια καλλιέργεια και συγκομίζονται κατά τους δώδεκα μήνες αναφοράς. Καταγράφεται η έκταση για κάθε καλλιέργεια εάν υπάρχουν περισσότερες από μία διαδοχικές (ή προηγούμενες) καλλιέργειες.

II. Η έκταση της διαδοχικής καλλιέργειας δεν καταγράφεται δύο φορές, δηλαδή η έκταση περιλαμβάνεται στα τμήματα Δ έως Ζ μόνο για την κύρια καλλιέργεια, ενώ η έκταση της διαδοχικής καλλιέργειας δεν περιλαμβάνεται σε κανένα άλλο στοιχείο εκτός από το Θ/1.

Εξαιρούνται οι κηπευτικές καλλιέργειες [Δ/14 β)], οι καλλιέργειες θερμοκηπίων (Δ/15, Δ/17) και οι οικογενειακοί κήποι (Ε).

Θ/2 **Μανιτάρια**

I. Μανιτάρια καλλιεργούμενα σε κτίρια που έχουν ανεγερθεί ειδικά ή έχουν προσαρμοστεί για την καλλιέργεια μανιταριών, καθώς και σε υπόγειες εγκαταστάσεις, σπήλαια και κελάρια.

II. Η έρευνα πρέπει να καταγράφει την πραγματικά καλλιεργούμενη έκταση (πρασιές, σάκκους ή παρόμοιες εκτάσεις) οι οποίες έχουν χρησιμοποιηθεί ή θα χρησιμοποιηθούν τουλάχιστον μία φορά κατά τη δωδεκάμηνη περίοδο αναφοράς.

Αν αυτό συμβαίνει περισσότερες από μία φορές, η έκταση εξακολουθεί να καταγράφεται μόνο μία φορά.

Θ/3 α) *Σύνολο αρδευόμενων εκτάσεων*

I. Η μέγιστη έκταση που θα μπορούσε να αρδευθεί κατά το έτος αναφοράς χρησιμοποιώντας τον εξοπλισμό και την ποσότητα νερού που διαθέτει συνήθως η εκμετάλλευση.

II. Η συνολική αρδεύσιμη έκταση μπορεί να διαφέρει από το άθροισμα των εκτάσεων που διαθέτουν αρδευτικό εξοπλισμό, δεδομένου ότι ο εξοπλισμός αυτός μπορεί να είναι κινητός και επομένως να μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε πολλούς αγρούς κατά τη διάρκεια του γεωργικού έτους· επίσης, η δυνατότητα μπορεί να περιορίζεται λόγω της ποσότητας του διαθέσιμου νερού ή της περιόδου κατά την οποία είναι δυνατή η εκμετάλλευση των κινητών εγκαταστάσεων.

Θ/3 β) *Έκταση αρδευόμενων καλλιεργειών*

I. Έκταση των καλλιεργειών που αρδεύτηκαν πραγματικά μία τουλάχιστον φορά κατά το δωδεκάμηνο από την ημερομηνία της έρευνας.

II. Δεν θα πρέπει να περιλαμβάνονται οι καλλιέργειες θερμοκηπίου και οι οικογενειακοί κήποι, που αρδεύονται σχεδόν πάντα.

Αν περισσότερες από μία καλλιέργειες καλλιεργούνται σε ένα αγρό κατά τη διάρκεια του γεωργικού έτους, η έκταση θα πρέπει να καταγραφεί μόνο μία φορά: για την κύρια καλλιέργεια, αν χρησιμοποιήθηκε άρδευση, ή αλλιώς για την πιο σημαντική αρδευόμενη δευτερεύουσα ή διαδοχική καλλιέργεια.

Θ/5 **Μεικτές καλλιέργειες**

I. Ταυτόχρονη καλλιέργεια προσωρινών καλλιεργειών (αροτραίων καλλιεργειών ή λιβαδιών και βοσκοτόπων) και μονίμων καλλιεργειών ή/και δασικών φυτών στον ίδιο αγρό και,

▼M1

με την ευρύτερη έννοια, ταυτόχρονη καλλιέργεια διαφορετικών τύπων μονίμων ή προσωρινών καλλιεργειών στον ίδιο αγρό.

II. Το χαρακτηριστικό αυτό καλύπτει τη συνολική έκταση που χρησιμοποιείται πραγματικά για τις συνδυασμένες καλλιέργειες. Η υποδιαίρεση της συνολικής έκτασης στις διάφορες καλλιέργειες καλύπτεται στα Δ έως Θ «Συνολική έκταση».

Θ/7 **Φυσικά λιπάσματα ζωικής προέλευσης (στερεή, υγρή και υδαρής κοπριά)**

I. «Στερεή κοπριά»: κόπρανα (με ή χωρίς χώμα) οικοσίτων ζώων που περιλαμβάνουν ενδεχομένως μικρή ποσότητα ούρων.

«Υγρή κοπριά»: ούρα οικοσίτων ζώων που περιλαμβάνουν ενδεχομένως μικρή ποσότητα κοπράνων ή/και νερού.

«Υδαρής κοπριά»: φυσικό λίπασμα σε υγρή μορφή, δηλαδή μείγμα κοπράνων και ούρων οικόσιτων ζώων, που περιλαμβάνουν ενδεχομένως νερό ή/και μικρή ποσότητα χώματος.

Θ/7 α) *Εγκαταστάσεις αποθήκευσης*

I. Στην περίπτωση της στερεής κοπριάς, οι εγκαταστάσεις αποθήκευσης αναφέρονται σε αποθήκευση σε μια μη διαπερατή επιφάνεια με διατάξεις συγκράτησης της διαρροής υγρών, με ή χωρίς στέγη.

Στην περίπτωση της υγρής ή της υδαρούς κοπριάς, οι εγκαταστάσεις αποθήκευσης αναφέρονται σε στεγανή δεξαμενή, ανοικτή ή σκεπασμένη, ή μικρή οριοθετημένη λίμνη με αδιάβροχη επένδυση.

II. Οι εγκαταστάσεις αποθήκευσης που δεν χρησιμοποιούνται κατά τη δωδεκάμηνη περίοδο αναφοράς δεν καταγράφονται.

Θ/7 β) *Δυνατότητα αποθήκευσης*

I. Ο αριθμός των μηνών για τους οποίους μπορούν οι εγκαταστάσεις αποθήκευσης να διατηρήσουν την κοπριά που παράγεται στην εκμετάλλευση, χωρίς κίνδυνο διαρροής και χωρίς περιστασιακή εκκένωση.

▼M3

Θ/8 **Εκτάσεις που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς και υπόκεινται στην καταβολή επιδοτήσεων καθώς και εκτάσεις που υπόκεινται σε ενισχύσεις που αφορούν την παύση καλλιέργειας, κατανεμημένες σε:**

α) εκτάσεις που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς και υπόκεινται στην καταβολή επιδοτήσεων (καταχωρίζονται ήδη υπό Δ.22 και ΣΤ.3)·

β) εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για την παραγωγή γεωργικών πρώτων υλών που δεν προορίζονται για τρόφιμα ή για ζωοτροφές (π.χ. αγριοκάμβες, δέντρα, θάμνοι κ.λπ., όπου περιλαμβάνονται φακές, ρεβίθια και λαθούρια· καταχωρίζονται ήδη υπό Δ και Ζ)·

▼M1

γ) εκτάσεις μετατραπείσες σε μόνιμα λιβάδια και βοσκότοπους (καταχωρούνται ήδη στα ΣΤ/1 και ΣΤ/2)·

δ) πρώην γεωργικές εκτάσεις μετατραπείσες σε δασικές εκτάσεις ή εκτάσεις που προετοιμάζονται για αναδάσωση (καταχωρούνται ήδη στο Η/2)·

ε) άλλες εκτάσεις (καταχωρούνται ήδη στα Η/1 + Η/3).

▼M3

I. Εκτάσεις που δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς, για τις οποίες η εκμετάλλευση έχει δικαίωμα οικονομικής ενίσχυσης. Περιλαμβάνονται οι εκτάσεις οι οποίες, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1782/2003 (ή, όπου ισχύει, στην πιο πρόσφατη νομοθεσία), δεν χρησιμοποιούνται πλέον για παραγωγικούς σκοπούς, διατηρούνται σε καλή γεωργική και περιβαλλοντική κατάσταση και είναι επιλέξιμες

▼M3

για ενιαία ενίσχυση ή για την καταβολή δικαιωμάτων από παύση καλλιέργειας. Αν υπάρχουν παρόμοια εθνικά προγράμματα, περιλαμβάνονται και αυτές οι εκτάσεις στο χαρακτηριστικό αυτό.

▼M1

II. Περιλαμβάνονται μόνο οι εκτάσεις για τις οποίες η εκμετάλλευση δικαιούται οικονομικής ενίσχυσης σε σχέση με το έτος αναφοράς της έρευνας.

Περιλαμβάνονται επίσης εδώ οι εκτάσεις που δικαιούνται οικονομικής ενίσχυσης σύμφωνα με παρόμοια προγράμματα βασιζόμενα σε παλαιότερη νομοθεσία.

Θ/9 α) *Χρήση προστατευτικών καλλιεργειών το χειμώνα*

I. Φυτά που σπέρνονται επίτηδες λόγω της δυνατότητάς τους να συμβάλουν στη μείωση της απώλειας θρεπτικών στοιχείων συνεπεία διαρροής στην ατμόσφαιρα, στα επιφανειακά ή στα υπόγεια ύδατα κατά τη διάρκεια του χειμώνα ή άλλων περιόδων κατά τις οποίες η γη είναι ακάλυπτη ή επιρρεπής σε απώλειες για άλλους λόγους. Το οικονομικό ενδιαφέρον των καλλιεργειών αυτών είναι χαμηλό και ο κύριος στόχος είναι η προστασία του εδάφους.

II. Η γεωργική γη που δεν καλύπτεται από φυτά ή στην οποία υπάρχουν μόνο υπολείμματα φυτών στην επιφάνεια είναι ιδιαίτερα ευαίσθητη στη διαρροή θρεπτικών στοιχείων. Το γεγονός αυτό έχει ληφθεί υπόψη τόσο από τους γεωργούς όσο και από τη νομοθεσία/διοίκηση. Στην προσπάθεια μείωσης των απωλειών, που είναι επιζήμιες τόσο για το περιβάλλον όσο και για την οικονομία, μία από τις αποτελεσματικότερες μεθόδους είναι να διατηρείται το έδαφος συνεχώς καλυμμένο με φυτά. Σε ορισμένα κράτη μέλη οι απαιτήσεις κάλυψης ενός ορισμένου ποσοστού της αρόσιμης γης είτε με κανονικές χειμερινές καλλιέργειες, όπως το χειμερινό σιτάρι, είτε με προστατευτικές καλλιέργειες, όπως αυτές που ορίζονται εδώ, περιλαμβάνονται στη νομοθεσία ή αποτελούν μέρος των γεωργοπεριβαλλοντικών προγραμμάτων στα οποία μπορούν να προσχωρήσουν οι γεωργοί.

Οι καλλιέργειες αυτές δεν θα πρέπει να εκλαμβάνονται ως συνήθεις χειμερινές χλωρές καλλιέργειες, όπως το χειμερινό σιτάρι που πρέπει να θεριστεί ή οι χορτολιβαδικές εκτάσεις, αλλά είναι καλλιέργειες που σπέρνονται το φθινόπωρο με μοναδικό στόχο τη μείωση της διαρροής θρεπτικών υλών. Συνήθως θάβονται επιτόπου με άροση πριν από τη σπορά της επόμενης καλλιέργειας και δεν συγκομίζονται ούτε χρησιμοποιούνται για βοσκή.

I. **ΖΩΙΚΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ (κατά την ημέρα της έρευνας)**

I/1 έως 19 **Ζωικό κεφάλαιο**

I. Αριθμός παραγωγικών ζώων τα οποία κατέχει άμεσα ή διαχειρίζεται η εκμετάλλευση κατά την ημέρα της έρευνας. Τα ζώα δεν αποτελούν αναγκαστικά ιδιοκτησία του κατόχου. Τα ζώα αυτά μπορεί να βρίσκονται στην εκμετάλλευση (σε χρησιμοποιούμενες εκτάσεις ή σε στάβλους που χρησιμοποιεί η εκμετάλλευση) ή εκτός της εκμετάλλευσης (σε δημοτικούς βοσκότοπους ή σε φάση μετανάστευσης κ.λπ.).

II. Δεν περιλαμβάνονται τα ζώα συντροφιάς και τα άλλα ζώα, εκτός από τα άλογα, που δεν χρησιμοποιούνται στην παραγωγή ή δεν χρησιμοποιούνται για βιοποριστικές δραστηριότητες, δηλαδή χρησιμοποιούνται μόνο για ψυχαγωγικούς σκοπούς από την ίδια την οικογένεια του κατόχου (εξαιρούνται τα άλογα).

Περιλαμβάνονται τα ζώα που βρίσκονται στην εκμετάλλευση για βοσκή αλλά ανήκουν σε άλλη (μη γεωργική) επιχείρηση (π.χ. εταιρεία ζωοτροφών, σφαγείο) (εξαιρούνται τα άλογα).

Τα κοπάδια που μεταναστεύουν, τα οποία δεν ανήκουν σε εκμεταλλεύσεις που χρησιμοποιούν γεωργικές εκτάσεις, θεωρούνται ανεξάρτητες εκμεταλλεύσεις.

Εξαιρούνται τα εξής:

▼M1

— διερχόμενα ζώα (π.χ. θηλυκά ζώα που μεταφέρονται για γονιμοποίηση),

— ζώα που βόσκουν σε άλλη εκμετάλλευση.

I/1	**Ιπποειδή**
I.	Κατοικίδια ζώα της οικογένειας Equus.
II.	Περιλαμβάνονται τα άλογα ιππασίας και ιπποδρομιών και τα άλογα που χρησιμοποιούνται για σκοπούς αναψυχής από την οικογένεια του κατόχου.
I/2 έως 8	**Βοοειδή**
I.	Κατοικίδια ζώα των ειδών Bos taurus και Bubalus bubalis.
II.	Περιλαμβάνονται και τα άλλα είδη βουβάλων.
I/2	**Αρσενικά και θηλυκά βοοειδή ηλικίας κάτω του ενός έτους**
I/3	**Αρσενικά βοοειδή ηλικίας ενός έτους και άνω αλλά κάτω των δύο ετών**
I/4	**Θηλυκά βοοειδή ηλικίας ενός έτους και άνω αλλά κάτω των δύο ετών**
II.	Εξαιρούνται τα θηλυκά βοοειδή που έχουν ήδη γεννήσει (I/7 και I/8).
I/5	**Αρσενικά βοοειδή ηλικίας δύο ετών και άνω**
I/6	**Δαμάλεις, ηλικίας δύο ετών και άνω**
I.	Θηλυκά βοοειδή δύο ετών και άνω που δεν έχουν ακόμη γεννήσει.
II.	Τα θηλυκά βοοειδή δύο ετών και άνω που δεν έχουν ακόμη γεννήσει περιλαμβάνονται εδώ ακόμη και αν εγκυμονούν κατά την ημέρα της έρευνας.
I/7 και I/8	**Αγελάδες γαλακτοπαραγωγής, άλλες αγελάδες**
I.	Αγελάδες: θηλυκά βοοειδή, που έχουν γεννήσει (περιλαμβάνονται και τα κάτω των δύο ετών).
I/7	**Αγελάδες γαλακτοπαραγωγής**
I.	Αγελάδες οι οποίες, λόγω της φυλής τους ή των ιδιαίτερων χαρακτηριστικών τους, εκτρέφονται αποκλειστικά ή κυρίως για την παραγωγή γάλακτος για κατανάλωση από τον άνθρωπο ή για μεταποίηση σε γαλακτοκομικά προϊόντα. Εδώ περιλαμβάνονται οι αποσυρθείσες (από την παραγωγή) γαλακτοφόρες αγελάδες (ασχέτως του εάν γίνεται η όχι πάχυνση στο διάστημα από την τελευταία γαλακτοφορία μέχρι τη σφαγή).
I/8	**Άλλες αγελάδες**
I.	1. Αγελάδες οι οποίες, λόγω της φυλής τους ή των ιδιαίτερων χαρακτηριστικών τους, εκτρέφονται αποκλειστικά ή κυρίως για την παραγωγή μοσχαριών και των οποίων το γάλα δεν προορίζεται για κατανάλωση από τον άνθρωπο ή για μεταποίηση σε γαλακτοκομικά προϊόντα. 2. Αγελάδες έλξης.
II.	Περιλαμβάνονται και οι άλλες αποσυρθείσες (από την παραγωγή) αγελάδες (ασχέτως του αν έχουν υποστεί ή όχι πάχυνση πριν από τη σφαγή).
I/9	**Προβατοειδή (κάθε ηλικίας)**
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Ovis.
I/9 α)	*Προβατοειδή: θηλυκά αναπαραγωγής*
I.	Θηλυκά προβατοειδή που έχουν γεννήσει.
II.	Περιλαμβάνονται τα εξής:

— προβατίνες και νεογέννητες προβατίνες αναπαραγωγής,

▼M1

	— αποσυρθείσες (από την παραγωγή) προβατίνες.
I/9 β)	*Άλλα προβατοειδή*
I.	Όλα εκτός από θηλυκά αναπαραγωγής.
I/10	**Αιγοειδή (κάθε ηλικίας)**
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Capra.
I/10 α)	*Αιγοειδή: θηλυκά αναπαραγωγής*
I.	Θηλυκά αιγοειδή που έχουν γεννήσει.
II.	Περιλαμβάνονται τα εξής:
	— κατσίκες και κατσικάκια αναπαραγωγής,
	— αποσυρθείσες (από την παραγωγή) κατσίκες.
I/10 β)	*Άλλα αιγοειδή*
I.	Όλα τα αιγοειδή εκτός από θηλυκά αναπαραγωγής.
I/11 έως I/13	**Χοιροειδή**
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Sus scrofa.
I/11	**Χοιρίδια βάρους ζώντος ζώου κάτω των 20 κιλών**
I/12	**Χοιρομητέρες αναπαραγωγής βάρους 50 κιλών και άνω**
I.	Θηλυκά χοιροειδή προοριζόμενα για σκοπούς αναπαραγωγής, ασχέτως του αν έχουν γεννήσει ή όχι.
II.	Εξαιρούνται οι αποσυρθέντες (από την παραγωγή) θηλυκοί χοίροι.
I/13	**Άλλοι χοίροι**
I.	Χοίροι με βάρος ζώντος ζώου από 20 κιλά έως κάτω από 50 κιλά, χοίροι υπό πάχυνση όπου περιλαμβάνονται οι αποσυρθέντες (από την παραγωγή) κάπροι και οι αποσυρθέντες (από την παραγωγή) θηλυκοί χοίροι με βάρος ζώντος ζώου 50 κιλών και άνω (ασχέτως του αν έχουν υποστεί ή όχι πάχυνση πριν από τη σφαγή) και οι κάπροι αναπαραγωγής με βάρος ζώντος ζώου 50 κιλών και άνω.
I/14 έως 16	**Πουλερικά**
I/14	**Κοτόπουλα κρεατοπαραγωγής**
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Gallus domesticus που εκτρέφονται για την παραγωγή κρέατος.
II.	Εξαιρούνται οι πουλάδες, οι ωοτόκες όρνιθες και οι αποσυρθείσες (από την παραγωγή) ωοτόκες όρνιθες.
I/15	**Ωοτόκες όρνιθες**
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Gallus domesticus που εκτρέφονται για την παραγωγή αβγών.
II.	Περιλαμβάνονται οι αναπτυσσόμενες πουλάδες πριν από την έναρξη της ωοτοκίας και οι αποσυρθείσες (από την παραγωγή) όρνιθες. Περιλαμβάνονται όλες οι όρνιθες που έχουν αρχίσει ωοτοκία, ασχέτως του εάν τα αβγά προορίζονται για κατανάλωση ή για αναπαραγωγή. Περιλαμβάνονται οι πετεινοί αναπαραγωγής για ωοτόκες όρνιθες.
I/16	**Άλλα πουλερικά**
I.	Πουλερικά μη αναφερόμενα στα σημεία I/14 ή I/15.
I/16 α)	*Γαλοπούλες*
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Meleagris.
I/16 β)	*Πάπιες*
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Anas.
II.	Περιλαμβάνονται εδώ οι πάπιες για παραγωγή «foie gras».

▼M1

I/16 γ)	*Χήνες*
I.	Κατοικίδια ζώα του είδους Anser anser dom.
II.	Περιλαμβάνονται εδώ οι χήνες για παραγωγή «foie gras».
I/16 δ)	*Άλλα πουλερικά, που δεν αναφέρονται αλλού*
II.	Π.χ., ορτύκια (Coturnix), φασιανοί (Phasianus), φραγκόκοτες (Numida meleagris dom), περιστέρια (Columbinae), στρουθοκάμηλοι (Struthio camelus). Δεν περιλαμβάνονται εδώ τα ζώα που εκτρέφονται υπό περιορισμό για σκοπούς θήρας και όχι για την παραγωγή κρέατος.
I/17	**Κουνέλια: κονικλομητέρες αναπαραγωγής**
I.	Θηλυκά κουνέλια (του είδους Oryctolagus) για την παραγωγή κουνελιών για πάχυνση και τα οποία έχουν γεννήσει.
I/18	**Μέλισσες**
I.	Αριθμός κυψελών με μέλισσες (Apis mellifera) που προορίζονται για την παραγωγή μελιού.
II.	Το κάθε σμήνος μελισσών καταγράφεται ως μία κυψέλη, ασχέτως της φύσης και του τύπου της κυψέλης.
I/19	**Ζώα που δεν αναφέρονται αλλού**
I.	Οποιαδήποτε ζώα που εκτρέφονται για την παραγωγή γεωργικών προϊόντων που αναφέρονται στο παράρτημα II τμήμα Α, εκτός από τα προϊόντα που αναφέρονται στο παράρτημα II τμήμα Β.
Κ.	**ΕΛΚΥΣΤΗΡΕΣ, ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ ΚΑΛΛΙΕΡΓΗΤΕΣ, ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ**
	Χρήση μηχανημάτων
I.	Μηχανήματα που χρησιμοποιεί η γεωργική εκμετάλλευση κατά την διάρκεια των δώδεκα μηνών που προηγούνται της ημερομηνίας έναρξης της έρευνας.
	Ιδιόκτητα μηχανήματα της εκμετάλλευσης:
I.	Οχήματα με κινητήρα, μηχανήματα και εξοπλισμός που αποτελούν αποκλειστική ιδιοκτησία της γεωργικής εκμετάλλευσης κατά την ημέρα της έρευνας.
II.	Περιλαμβάνονται τα οχήματα με κινητήρα, τα μηχανήματα και ο εξοπλισμός που έχουν εκμισθωθεί σε άλλες γεωργικές εκμεταλλεύσεις προσωρινά.
	Μηχανήματα που χρησιμοποιούνται από πολλές εκμεταλλεύσεις:
1.	*Που ανήκουν σε άλλη εκμετάλλευση:*
I.	Οχήματα με κινητήρα, μηχανήματα και εξοπλισμός που είναι ιδιοκτησία μιας γεωργικής εκμετάλλευσης και χρησιμοποιούνται από την εξεταζόμενη εκμετάλλευση (π.χ. στο πλαίσιο συμφωνιών αμοιβαίας βοήθειας ή μισθωμένα από οργανισμό εκμίσθωσης μηχανημάτων).
2.	*Που ανήκουν σε συνεταιρισμό:*
I.	Οχήματα με κινητήρα, μηχανήματα και εξοπλισμός που ανήκουν σε συνεταιριστικές ενώσεις και χρησιμοποιούνται από την εξεταζόμενη γεωργική εκμετάλλευση.
3.	*Υπό κοινή ιδιοκτησία:*
I.	Οχήματα με κινητήρα, μηχανήματα και εξοπλισμός που είναι κοινή ιδιοκτησία δύο ή περισσοτέρων γεωργικών εκμεταλλεύσεων ή που ανήκουν σε έναν όμιλο μηχανημάτων.
	Μηχανήματα που ανήκουν σε εταιρεία παροχής υπηρεσιών:
I.	Οχήματα με κινητήρα, μηχανήματα και εξοπλισμός που είναι ιδιοκτησία μιας εταιρείας παροχής γεωργικών υπηρεσιών.

▼M1

II.	Οι εταιρείες παροχής υπηρεσιών είναι επιχειρήσεις που παρέχουν υπηρεσίες σε γεωργικές εκμεταλλεύσεις επί συμβάσει, χρησιμοποιώντας οχήματα με κινητήρα κ.λπ. Η παροχή των υπηρεσιών αυτών μπορεί να είναι κύρια ή δευτερεύουσα δραστηριότητα της επιχείρησης (π.χ. για εταιρείες με κύρια δραστηριότητα την πώληση ή την επισκευή γεωργικών μηχανημάτων, την αγοραπωλησία ή την επεξεργασία γεωργικών προϊόντων, την καλλιέργεια ή για τοπικές υπηρεσίες προστασίας της φύσης).
K/1	**Τετράτροχοι ελκυστήρες, ερπυστριοφόροι ελκυστήρες, φορείς εργαλείων**
I.	Όλοι οι ελκυστήρες με δύο τουλάχιστον άξονες που χρησιμοποιούνται από τη γεωργική εκμετάλλευση και όλα τα άλλα οχήματα με κινητήρα που χρησιμοποιούνται ως γεωργικοί ελκυστήρες. Ο τίτλος αυτός περιλαμβάνει τα ειδικά οχήματα όπως τζιπ, Unimog κ.λπ. που χρησιμοποιούνται ως γεωργικοί ελκυστήρες. Εξαιρούνται όμως τα οχήματα με κινητήρα τα οποία, κατά τη δωδεκάμηνη περίοδο που εξετάζεται, χρησιμοποιήθηκαν αποκλειστικά για δασοκομία, αλιεία, κατασκευή αυλακιών και δρόμων και άλλες εργασίες εκσκαφής.
K/2	**Καλλιεργητικές μηχανές, μηχανοκίνητες τσάπες (εκσκαφείς), μηχανοκίνητες φρέζες και θεριστικές μηχανές**
I.	Οχήματα με κινητήρα που χρησιμοποιούνται στη γεωργία, την καλλιέργεια οπωροκηπευτικών και την αμπελουργία, με έναν άξονα, ή παρόμοια οχήματα χωρίς άξονες.
II.	Εξαιρούνται τα μηχανήματα που χρησιμοποιούνται αποκλειστικά για πάρκα και χλοοτάπητες.
K/3	**Θεριζοαλωνιστικές μηχανές**
I.	Μηχανήματα αυτοκινούμενα, ρυμουλκούμενα από ελκυστήρα ή εγκατεστημένα σε ελκυστήρα, για το θερισμό και το αλώνισμα δημητριακών (όπου περιλαμβάνεται το ρύζι και ο αραβόσιτος σε κόκκους), οσπρίων και ελαιούχων σπόρων, σπόρων λοβοφόρων και του χορταριού κ.λπ.
II.	Δεν περιλαμβάνονται τα εξειδικευμένα μηχανήματα για τη συλλογή μπιζελιών.
K/9	**Άλλες πλήρως μηχανοκίνητες μηχανές συγκομιδής**
I.	Μηχανές, εκτός από θεριζοαλωνιστικές (K/3), αυτοκινούμενες, ρυμουλκούμενες από ελκυστήρα ή εγκατεστημένες σε ελκυστήρα, για τη συνεχή εξαγωγή και συλλογή ζαχαρότευτλων, πατάτας ή κτηνοτροφικών φυτών.
II.	Η συγκομιδή μιας καλλιέργειας μπορεί να πραγματοποιείται με μία ή περισσότερες λειτουργίες (π.χ. όταν χρησιμοποιούνται σε συνεχή σειρά εργασιών πολλές μηχανές που έχουν διαφορετικές λειτουργίες· στην περίπτωση αυτή, οι διάφορες αυτές μηχανές θεωρούνται ως μία μηχανή).
K/10	**Αρδευτικός εξοπλισμός**
I.	Κάθε είδους εξοπλισμός που χρησιμοποιείται για άρδευση, ασχέτως του αν το νερό ψεκάζεται ως τεχνητή βροχή ή διοχετεύεται με αυλάκια ή σωλήνες στο έδαφος.
II.	Εξαιρείται ο εξοπλισμός που χρησιμοποιείται αποκλειστικά σε οικογενειακούς κήπους ή θερμοκήπια, αλλά συμπεριλαμβάνεται ο εξοπλισμός που χρησιμοποιείται για την υπαίθρια καλλιέργεια κηπευτικών.
K/10 α)	*Κινητός αρδευτικός εξοπλισμός*
I.	Κάθε είδους εξοπλισμός που χρησιμοποιείται για αρδευτικούς σκοπούς και ο οποίος μπορεί να μετακινηθεί από τον ένα αγρό στον άλλο κατά την ίδια καλλιεργητική περίοδο.
K/10 β)	*Σταθερός αρδευτικός εξοπλισμός*
I.	Κάθε είδους εξοπλισμός που χρησιμοποιείται για αρδευτικούς σκοπούς και ο οποίος είναι σταθερός ή δεν μπορεί

▼M1

να μετακινηθεί κατά τη διάρκεια των καλλιεργητικών περιόδων.

Λ. **ΕΡΓΑΤΙΚΟ ΔΥΝΑΜΙΚΟ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ**

Οι στατιστικές πληροφορίες για το εργατικό δυναμικό της γεωργικής εκμετάλλευσης συλλέγονται κατά τρόπον ώστε να είναι δυνατή η κατάρτιση πινάκων όπου τα δεδομένα (π.χ. για την ηλικία και το χρόνο εργασίας) των διαφορετικών κατηγοριών και κλάσεων εργατικού δυναμικού της γεωργικής εκμετάλλευσης μπορούν να διασταυρώνονται μεταξύ τους ή/και με οποιοδήποτε άλλο χαρακτηριστικό της έρευνας. Αυτό σημαίνει ότι το κάθε άτομο που εκτελεί γεωργικές εργασίες στις εκμεταλλεύσεις θα πρέπει να ταξινομείται σύμφωνα με όλες τις κλάσεις που απαιτούνται για τη σχετική κατηγορία.

Τα δεδομένα συλλέγονται μόνο μία φορά για κάθε άτομο. Δηλαδή, αν ένα άτομο έχει πολλαπλούς ρόλους στην εκμετάλλευση, για παράδειγμα η σύζυγος ενός κατόχου που ταυτόχρονα είναι και διαχειρίστρια, τα δεδομένα για το άτομο αυτό δεν πρέπει να καταγράφονται δυο φορές. Τα δεδομένα πρέπει να συλλέγονται με την ίδια σειρά όπως και οι κατηγορίες, δηλαδή πρώτα ο ρόλος ως κατόχου, μετά ως διαχειριστή, μετά ως συζύγου, μετά ως άλλου μέλους της οικογένειας.

Οι ομαδικές εκμεταλλεύσεις [βλέπε Β1 β)] θεωρείται ότι δεν έχουν οικογενειακό εργατικό δυναμικό. Κατά συνέπεια, για τις ομαδικές εκμεταλλεύσεις τα δεδομένα για τα στοιχεία «σύζυγος» (κανονικά Λ/2) και «άλλα μέλη της οικογένειας» [κανονικά Λ/3 α) και Λ/3 β)] καταχωρίζονται στο στοιχείο Λ/4.

Στην περίπτωση των εκμεταλλεύσεων όπου ο κάτοχος είναι νομικό πρόσωπο, δεν συμπληρώνονται τα τμήματα «κάτοχος» (Λ/1), «σύζυγος» (Λ/2) και «άλλα μέλη της οικογένειας» [Λ/3 α) και Λ/3 β)]. Ο διαχειριστής καταγράφεται στο Λ/1 α) και θεωρείται ότι ανήκει στο εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας. Αν ο/η σύζυγος του διαχειριστή ή τα μέλη της οικογένειάς του/της εργάζονται τακτικά στην εκμετάλλευση, καταγράφονται στο Λ/4 και, εάν εργάζονται σε μη τακτική βάση, καταγράφονται στο Λ/5 + 6.

Λ/1 έως Λ/6 **Εργατικό δυναμικό της γεωργικής εκμετάλλευσης**

Ι. Όλα τα άτομα που έχουν ολοκληρώσει την υποχρεωτική τους εκπαίδευση (έχουν φτάσει σε ηλικία αποφοίτησης από το σχολείο) και τα οποία εκτελούσαν γεωργικές εργασίες στην εξεταζόμενη εκμετάλλευση κατά τους δώδεκα μήνες πριν από την ημέρα της έρευνας.

Οι παρακάτω κατηγορίες καταγράφονται στην έρευνα, αλλά δεν περιλαμβάνονται στο «Συνολικό εργατικό δυναμικό της γεωργικής εκμετάλλευσης»:

— οι μοναδικοί κάτοχοι εκμεταλλεύσεων που δεν εκτελούν γεωργική εργασία στην εκμετάλλευση,

— οι σύζυγοι μοναδικών κατόχων που δεν εκτελούν γεωργική εργασία στην εκμετάλλευση.

Οι εταίροι ομαδικών εκμεταλλεύσεων που δεν συμμετέχουν στις γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση δεν περιλαμβάνονται στην έρευνα.

Η περίοδος παρατήρησης μπορεί να είναι μικρότερη από δώδεκα μήνες εάν οι πληροφορίες παρέχονται ανά δωδεκάμηνο.

Όλα τα άτομα που είναι σε ηλικία συνταξιοδότησης αλλά εξακολουθούν να εργάζονται στην εκμετάλλευση συμπεριλαμβάνονται στο εργατικό δυναμικό της γεωργικής εκμετάλλευσης.

▼M1

Ηλικία ολοκλήρωσης της υποχρεωτικής εκπαίδευσης στα κράτη μέλη:

Βέλγιο	18 έτη
Δανία	16 έτη
Γερμανία	15 ή 16 έτη
Ελλάδα	15 έτη
Ισπανία	16 έτη
Γαλλία	16 έτη
Ιρλανδία	15 έτη
Λουξεμβούργο	15 έτη
Ιταλία	16 έτη
Κάτω Χώρες	16 έτη
Αυστρία	15 έτη
Πορτογαλία	15 έτη
Φινλανδία	16 έτη
Σουηδία	16 έτη

▼A1

Ηνωμένο Βασίλειο	16 έτη
Τσεχική Δημοκρατία	15 έτη
Εσθονία	17 έτη
Κύπρος	15 έτη
Λετονία	18 έτη
Λιθουανία	16 έτη
Ουγγαρία	16 έτη
Μάλτα	16 έτη
Πολωνία	18 έτη
Σλοβενία	15 έτη
Σλοβακία	16 έτη

▼M4

Βουλγαρία	16 έτη
Ρουμανία	15 έτη

▼M1

Το Βέλγιο, η Γερμανία και οι Κάτω Χώρες έχουν σύστημα υποχρεωτικής εκπαίδευσης πλήρους φοίτησης μέχρι μια ορισμένη ηλικία και υποχρεωτικής εκπαίδευσης μερικής φοίτησης (συνήθως ως μαθητεία) για άλλα δύο έως τρία έτη. Στη Γερμανία υπάρχουν διαφορετικοί κανόνες σε κάθε ομόσπονδο κρατίδιο.

Σημείωση: οι ηλικίες αυτές δεν θα πρέπει να ερμηνεύονται πολύ αυστηρά, δεδομένου ότι ορισμένα κράτη μέλη δεν ορίζουν στην πραγματικότητα μια ηλικία ολοκλήρωσης της εκπαίδευσης, αλλά έναν αριθμό ετών υποχρεωτικής εκπαίδευσης που πρέπει να παρακολουθήσει το κάθε άτομο. Το αποτέλεσμα είναι ότι κάποιος που αρχίζει σε ασυνήθιστη ηλικία θα έχει επίσης τη δυνατότητα να ολοκληρώσει την εκπαίδευση σε ασυνήθιστη ηλικία.

Δεν περιλαμβάνεται το εργατικό δυναμικό που εργάζεται στην εκμετάλλευση αλλά έχει προσληφθεί από τρίτους ή εργάζεται στο πλαίσιο συμφωνιών αμοιβαίας βοήθειας (π.χ. εργατικό δυναμικό εργοληπτών γεωργικών εργασιών ή συνεταιρισμών).

Λ/1 έως Λ/6 **Γεωργικές εργασίες**

I. Κάθε είδος εργασίας στην εξεταζόμενη εκμετάλλευση που συμβάλλει στην παραγωγή των προϊόντων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα II και στη διατήρηση της δυνατότητας παραγωγής των προϊόντων αυτών ή σε δραστηριότητες που προκύπτουν άμεσα από αυτές τις παραγωγικές δράσεις.

II. Οι «εργασίες που συμβάλλουν στην παραγωγή» περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, τα εξής καθήκοντα:

▼M1

— οργάνωση και διοίκηση (αγορά και πώληση, τήρηση λογιστικών βιβλίων κ.λπ.),

— εργασίες στους αγρούς (άροση, παραγωγή σανού, συγκομιδή κ.λπ.),

— εκτροφή ζώων (προπαρασκευή και διανομή ζωοτροφών, άρμεγμα, φροντίδα των ζώων κ.λπ.),

— όλες οι εργασίες που εκτελούνται στην εκμετάλλευση σχετικά με την αποθήκευση, την επεξεργασία και την προετοιμασία για την πώληση των πρωτογενών γεωργικών προϊόντων (ενσίρωση, συσκευασία κ.λπ.),

— εργασίες συντήρησης (σε κτίρια, μηχανήματα, εγκαταστάσεις κ.λπ.),

— μεταφορές για ίδιο λογαριασμό, εφόσον εκτελούνται από το εργατικό δυναμικό της εκμετάλλευσης,

— όλες οι μη διαχωρίσιμες μη γεωργικές δευτερεύουσες δραστηριότητες. Πρόκειται για δραστηριότητες που συνδέονται στενά με τη γεωργική παραγωγή και οι οποίες δεν μπορούν να διαχωριστούν από την κύρια γεωργική δραστηριότητα (π.χ. παρασκευή βουτύρου).

Από τις «γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση» εξαιρούνται τα εξής:

— εργασίες για το ιδιωτικό νοικοκυριό του κατόχου/των εταίρων ή του διαχειριστή και των οικογενειών τους,

— οποιεσδήποτε δραστηριότητες σχετικές με δασοκομία, θήρα, αλιεία ή ιχθυοκαλλιέργεια (είτε εκτελούνται στην εκμετάλλευση είτε όχι). Όμως, ένας περιορισμένος όγκος τέτοιων εργασιών που εκτελείται από έναν γεωργικό εργάτη δεν εξαιρείται, εάν είναι αδύνατον να μετρηθεί ξεχωριστά,

— διαχωρίσιμες μη γεωργικές δευτερεύουσες δραστηριότητες (ενδεχομένως επεξεργασία γεωργικών προϊόντων στην εκμετάλλευση),

— οποιεσδήποτε μη γεωργικές δραστηριότητες,

— οποιεσδήποτε άλλες κερδοφόρες δραστηριότητες (βλέπε Λ/7 έως Λ/9 «Άλλες κερδοφόρες δραστηριότητες» και τμήμα Μ/1) που εκτελεί ο κάτοχος ή/και το εργατικό δυναμικό.

Λ/1 έως Λ/6 **Χρόνος εργασίας στην εκμετάλλευση**

I. Ο χρόνος εργασίας που αφιερώνεται πραγματικά για γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση, εξαιρουμένων των εργασιών στα νοικοκυριά του κατόχου ή του διαχειριστή.

II. «Πλήρης απασχόληση» σημαίνει το ελάχιστο ωράριο που απαιτούν οι εθνικές διατάξεις που διέπουν τις συμβάσεις εργασίας. Αν αυτές δεν αναφέρουν τον ελάχιστο αριθμό ωρών ετησίως, τότε ως ελάχιστος αριθμός θεωρούνται οι 1 800 ώρες (225 εργάσιμες ημέρες, με οκτώ ώρες την ημέρα).

Λ/1 και Λ/1 α) *Κάτοχος και διαχειριστής εκμετάλλευσης: ορίζονται στα Β/1 και Β/2*

II. Όλες οι απαιτούμενες πληροφορίες συλλέγονται για κάθε φυσικό πρόσωπο που ενεργεί ως κάτοχος (Λ/1) ή διαχειριστής εκμετάλλευσης (Λ/1 α). Αν η εκμετάλλευση είναι ομαδική εκμετάλλευση, τα δεδομένα καταγράφονται για το πρόσωπο που θεωρείται κάτοχος [βλέπε Β/1 β)]. Συλλέγονται δεδομένα μόνο για φυσικά πρόσωπα. Αυτό σημαίνει ότι εάν ο κάτοχος είναι νομικό πρόσωπο, συλλέγονται δεδομένα μόνο για το διαχειριστή.

Λ/2 **Σύζυγος του κατόχου**

II. Συλλέγονται δεδομένα για τους συζύγους των μοναδικών κατόχων, περιλαμβανομένων εκείνων που δεν εργάζονται στην εκμετάλλευση. Όταν ο/η σύζυγος είναι εταίρος ομαδι-

▼M1

κής εκμετάλλευσης, καταγράφεται στο Λ/4. Αν ο/η σύζυγος είναι διαχειριστής της εκμετάλλευσης καταγράφεται στο Λ/1 α).

Λ/3 **Άλλα μέλη της οικογένειας του κατόχου**

I. Μέλη της οικογένειας του μοναδικού κατόχου, εκτός από τον/την σύζυγο, που εκτελούν γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση, αλλά δεν διαμένουν απαραίτητα στην εκμετάλλευση.

II. «Μέλη της οικογένειας του κατόχου» γενικά σημαίνει ο/η σύζυγος, ανιόντες ή κατιόντες συγγενείς (περιλαμβάνονται και οι εξ αγχιστείας και εξ υιοθεσίας) και αδέλφια του κατόχου ή του/της συζύγου του [βλέπε Β/2 α)]. Δεν έχει σημασία εάν τα άτομα αυτά εισπράττουν μισθό ή εάν εργάζονται τακτικά ή όχι.

Όταν ένα μέλος της οικογένειας του κατόχου είναι ο διαχειριστής της εκμετάλλευσης, θα πρέπει να καταγράφεται στο Λ/1 α), αν όμως είναι εταίρος ομαδικής εκμετάλλευσης θα πρέπει να καταγράφεται στο Λ/4.

Λ/4 έως Λ/6 **Εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας**

I. Όλα τα άτομα που εκτελούν γεωργικές εργασίες για τη γεωργική εκμετάλλευση και πληρώνονται από αυτήν, εκτός από τον κάτοχο και τα μέλη της οικογένειάς του.

II. Εδώ περιλαμβάνονται οι άλλοι εταίροι ομαδικών εκμεταλλεύσεων πλην του θεωρουμένου ως κατόχου [βλέπε Β/1 β)], οι σύζυγοι και τα άλλα μέλη των οικογενειών των εταίρων ομαδικών εκμεταλλεύσεων, που εκτελούν γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση. Αντιμετωπίζονται ως εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας, αλλά δεν έχει σημασία αν τα άτομα αυτά εισπράττουν μισθό ή όχι.

Λ/4 **Εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας, απασχολούμενο τακτικά**

I. «Εργατικό δυναμικό απασχολούμενο τακτικά»: Άτομα που εκτελούν γεωργικές εργασίες κάθε εβδομάδα στην εξεταζόμενη εκμετάλλευση κατά τη διάρκεια των δώδεκα μηνών πριν από την έρευνα, ασχέτως της διάρκειας της εργάσιμης εβδομάδας.

Περιλαμβάνονται επίσης τα άτομα που εργάσθηκαν τακτικά για ένα μέρος της εν λόγω περιόδου, αλλά δεν ήταν σε θέση, για οποιονδήποτε από τους παρακάτω λόγους, να εργαστούν όλη την περίοδο:

1. ειδικές συνθήκες παραγωγής στην εκμετάλλευση·
2. απουσία λόγω διακοπών, στρατιωτικής θητείας, ασθένειας, ατυχήματος ή θανάτου·
3. έναρξη ή παύση απασχόλησης στην εκμετάλλευση·
4. πλήρης διακοπή των εργασιών στην εκμετάλλευση λόγω καταστροφών (πλημμύρες, πυρκαγιά κ.λπ.).

II. Οι εκμεταλλεύσεις με ειδικές συνθήκες παραγωγής (σημείο 1 παραπάνω) περιλαμβάνουν, για παράδειγμα, εκμεταλλεύσεις ειδικευμένες στην καλλιέργεια ελιάς ή αμπελιών ή φρούτων και λαχανικών ή στην πάχυνση βοοειδών σε λιβάδια, που χρειάζονται εργατικό δυναμικό για λίγους μόνο μήνες.

Το σημείο 3 παραπάνω καλύπτει επίσης τους εργαζομένους που παύουν να εργάζονται σε μια εκμετάλλευση για να αρχίσουν να εργάζονται σε μια άλλη κατά τους δώδεκα μήνες πριν από την ημέρα της έρευνας.

Οι εποχιακοί εργάτες που απασχολούνται για μικρό χρονικό διάστημα, π.χ. εργάτες που προσλαμβάνονται μόνο για συλλογή φρούτων και λαχανικών, δεν περιλαμβάνονται εδώ αλλά στο Λ/5 και 6, όπου καταγράφεται ο αριθμός ημερών εργασίας που πραγματοποιήθηκαν.

▼M1

Λ/5 και Λ/6	**Εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας, απασχολούμενο μη τακτικά**
I.	«Απασχολούμενοι μη τακτικά», εργάτες που δεν εργάστηκαν κάθε εβδομάδα στη γεωργική εκμετάλλευση κατά τους δώδεκα μήνες πριν από την ημέρα της έρευνας για λόγο άλλο από αυτούς που απαριθμούνται στο Λ/4.
Λ/5 και Λ/6	**Αριθμός ημερών εργασίας που πραγματοποιήθηκαν από εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας απασχολούμενο μη τακτικά στην εκμετάλλευση**
I.	Μία ημέρα εργασίας είναι οποιαδήποτε ημέρα διάρκειας τέτοιας ώστε ο εργαζόμενος να εισπράττει πλήρες ημερομίσθιο, κατά την οποία εκτελούνται εργασίες όπως αυτές που εκτελεί συνήθως ένας γεωργικός εργάτης πλήρους απασχόλησης. Οι ημέρες άδειας και ασθενείας δεν λογίζονται ως εργάσιμες ημέρες.
II.	Μία πλήρης εργάσιμη ημέρα είναι η συνήθης εργάσιμη ημέρα των εργατών πλήρους απασχόλησης που εργάζονται τακτικά. Ο χρόνος εργασίας του εργατικού δυναμικού που απασχολείται μη τακτικά μετατρέπεται σε πλήρεις εργάσιμες ημέρες, ακόμη και αν η σύμβαση πρόσληψης αναφέρει ρητώς ότι οι εργάσιμες ημέρες είναι μεγαλύτερες ή μικρότερες από τις εργάσιμες ημέρες των εργατών που απασχολούνται τακτικά.
Λ/7 έως Λ/9	**Άλλη κερδοσκοπική δραστηριότητα**
I.	Οποιαδήποτε δραστηριότητα, εκτός από τις δραστηριότητες τις σχετικές με τις γεωργικές εργασίες όπως ορίζονται στο κεφάλαιο Λ, που πραγματοποιείται έναντι αμοιβής (μισθός, ημερομίσθιο, μερίδιο των κερδών ή άλλη πληρωμή, περιλαμβανομένης της πληρωμής σε είδος, ανάλογα με την παρεχόμενη υπηρεσία).
II.	Εδώ περιλαμβάνονται οι μη γεωργικές κερδοφόρες δραστηριότητες που πραγματοποιούνται στην ίδια την εκμετάλλευση (χώροι κατασκήνωσης, διαμονή τουριστών κ.λπ.) ή σε άλλη γεωργική εκμετάλλευση καθώς και οι δραστηριότητες σε μια μη γεωργική εκμετάλλευση. Περιλαμβάνονται επίσης οι γεωργικές εργασίες που εκτελούνται σε άλλη γεωργική εκμετάλλευση. Εξαιρούνται οι μη διαχωρίσιμες μη γεωργικές δευτερεύουσες κερδοσκοπικές δραστηριότητες που πραγματοποιούνται στην εκμετάλλευση. Λ/7: συλλέγονται δεδομένα για τους κατόχους που είναι και διαχειριστές. Λ/8: συλλέγονται δεδομένα μόνο για τις εκμεταλλεύσεις όπου ο κάτοχος είναι μοναδικός κάτοχος για τους/τις συζύγους (περιλαμβανομένων και εκείνων που δεν συμμετέχουν στις γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση). Λ/9: συλλέγονται δεδομένα μόνο για τις εκμεταλλεύσεις όπου ο κάτοχος είναι μοναδικός κάτοχος. Όταν ο κάτοχος είναι νομικό πρόσωπο, δεν συλλέγονται πληροφορίες για τους διαχειριστές.
	Κύρια απασχόληση
I.	Δραστηριότητα την οποία δήλωσε ο ερωτώμενος ως κύρια δραστηριότητά του.
II.	Συνήθως μια δραστηριότητα που καταλαμβάνει περισσότερο χρόνο από αυτόν που αφορά τις γεωργικές εργασίες για τη γεωργική εκμετάλλευση που εξετάζεται. Αν ο ερωτώμενος δεν εργάζεται στην απασχόληση, κάθε κερδοφόρα δραστηριότητα, όπως περιγράφεται παραπάνω, θα θεωρείται ως κύρια απασχόληση.

▼M1

Δευτερεύουσα δραστηριότητα

I. Κάθε άλλη δραστηριότητα ενός ερωτώμενου που δηλώνει ότι κύρια δραστηριότητά του είναι η γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευση που εξετάζεται.

II. Συνήθως μια δραστηριότητα που καταλαμβάνει λιγότερο χρόνο από αυτόν που αφορά τις γεωργικές εργασίες που εκτελούνται για τη γεωργική εκμετάλλευση που εξετάζεται.

Λ/10 **Συνολικός αριθμός των ισοδύναμων ημερών γεωργικής εργασίας πλήρους απασχόλησης που δεν συμπεριλαμβάνονται στα Λ/1 έως Λ/6 και που πραγματοποιήθηκαν στην εκμετάλλευση από άτομα που δεν απασχολούνται άμεσα από την εκμετάλλευση (π.χ. απασχολούμενοι σε επιχείρηση ανάληψης υπεργολαβιών)**

I. Κάθε είδος γεωργικής εργασίας (βλέπε σημειώσεις υπό τα Λ/1 έως Λ/6 «Γεωργικές εργασίες») που εκτελείται στην εκμετάλλευση για την εκμετάλλευση από άτομα που δεν απασχολούνται άμεσα από την εκμετάλλευση, αλλά είναι αυτοαπασχολούμενοι ή έχουν προσληφθεί από τρίτους, π.χ. εργολήπτες ή συνεταιρισμούς. Ο αριθμός των ωρών εργασίας που πραγματοποιήθηκαν πρέπει να μετατραπεί στον ισοδύναμο αριθμό ημερών ή εβδομάδων πλήρους απασχόλησης.

II. Περιλαμβάνονται οι ημέρες εργασίας των ατόμων που εργάζονται στην εκμετάλλευση για λογαριασμό άλλου ατόμου ή εταιρείας. Εξαιρούνται οι εργασίες που εκτελούνται από εταιρείες γεωργικής λογιστικής και η αμοιβαία βοήθεια χωρίς πληρωμή.

Μ. **ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΑΓΡΟΤΙΚΩΝ ΠΕΡΙΟΧΩΝ**

Συλλέγονται πληροφορίες για το εάν ο κάτοχος ή/και ο/η σύζυγος ή άλλα μέλη της οικογένειας ή ένας ή περισσότεροι εταίροι μιας ομαδικής εκμετάλλευσης ασκούν κερδοσκοπικές δραστηριότητες που δεν περιλαμβάνουν γεωργικές εργασίες (όπως ορίζονται στα σημεία Λ/1 έως Λ/6 παραπάνω) αλλά που σχετίζονται άμεσα με την εκμετάλλευση και έχουν οικονομικό αντίκτυπο στην εκμετάλλευση.

Μπορούν να πραγματοποιούνται πολλές δραστηριότητες στην ίδια εκμετάλλευση. Θα πρέπει να καταγράφονται όλες.

Εξαιρούνται οι μη διαχωρίσιμες κερδοφόρες δραστηριότητες στην εκμετάλλευση.

Εξαιρούνται επίσης οι δασοκομικές δραστηριότητες.

Μ/1 **Που έχουν άμεση σχέση με την εκμετάλλευση**

I. Δραστηριότητες όπου είτε οι πόροι της εκμετάλλευσης (έκταση, κτίρια, μηχανήματα κ.λπ.) είτε τα προϊόντα της εκμετάλλευσης χρησιμοποιούνται στη δραστηριότητα.

II. Εάν χρησιμοποιείται μόνο το εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας και κανένας άλλος πόρος της εκμετάλλευσης, οι εργαζόμενοι αυτοί θεωρείται ότι εργάζονται για δύο διαφορετικές μονάδες και επομένως οι δραστηριότητες αυτές δεν θεωρείται ότι σχετίζονται άμεσα με την εκμετάλλευση.

Δεν καλύπτονται οι δραστηριότητες όπου δεν υπάρχουν άμεσες σχέσεις, για παράδειγμα ένα κατάστημα όπου δεν πωλούνται τα προϊόντα της εκμετάλλευσης.

Μ/1 α) *Τουρισμός, παροχή καταλύματος και άλλες δραστηριότητες αναψυχής*

I. Όλες οι δραστηριότητες οι σχετικές με τουρισμό, παροχής καταλύματος, επίδειξη της εκμετάλλευσης σε τουρίστες ή άλλες ομάδες, αθλητικές δραστηριότητες και δραστηριότητες αναψυχής κ.λπ. όπου χρησιμοποιείται είτε η έκταση είτε τα κτίρια είτε άλλοι πόροι της εκμετάλλευσης.

▼**M1**

Μ/1 β)	*Χειροτεχνία*
I.	Χειροτεχνήματα που κατασκευάζονται στην εκμετάλλευση είτε από τον κάτοχο ή τα μέλη της οικογένειάς του, είτε από εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας, με την προϋπόθεση ότι εκτελούν επίσης και γεωργικές εργασίες, ασχέτως του πώς πωλούνται τα προϊόντα.
Μ/1 γ)	*Μεταποίηση γεωργικών προϊόντων*
I.	Οποιαδήποτε μεταποίηση πρωτογενούς γεωργικού προϊόντος προς επεξεργασμένο δευτερογενές προϊόν στην εκμετάλλευση, ασχέτως του εάν οι πρώτες ύλες παράγονται στην εκμετάλλευση ή αγοράζονται από εξωτερική πηγή.
II.	Εδώ περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, η επεξεργασία κρέατος, η παρασκευή τυριού, η οινοποιία κ.λπ. Στο στοιχείο αυτό ανήκει οποιαδήποτε επεξεργασία γεωργικών προϊόντων, ασχέτως του αν θεωρείται μέρος της γεωργίας ή όχι (για παράδειγμα, η οινοποιία σε μερικές περιφέρειες θεωρείται μέρος της αμπελουργικής διεργασίας, ενώ σε άλλες περιοχές θεωρείται διαφορετική διεργασία). Εδώ περιλαμβάνεται η απευθείας πώληση γεωργικών προϊόντων στους καταναλωτές, εκτός αν δεν γίνεται καμία απολύτως επεξεργασία του προϊόντος στην εκμετάλλευση (π.χ., δεν περιλαμβάνεται το γάλα που πωλείται απευθείας σε γείτονες, διότι δεν απαιτείται καμία επεξεργασία). Δεν περιλαμβάνεται η παραγωγή γεωργικών προϊόντων μόνο για ιδιοκατανάλωση ή η πώληση πιθανού πλεονάσματος τέτοιων προϊόντων.
Μ/1 δ)	*Επεξεργασία ξύλου (π.χ. πριόνισμα κ.λπ.)*
I.	Επεξεργασία ακατέργαστου ξύλου στην εκμετάλλευση για πώληση (πριόνισμα ξυλείας κ.λπ.).
II.	Η περαιτέρω επεξεργασία, όπως η παραγωγή επίπλων από την ξυλεία, κανονικά εντάσσεται στο Μ/1 β).
Μ/1 ε)	*Υδατοκαλλιέργειες*
I.	Παραγωγή ψαριών, καραβίδων κ.λπ., που εκτρέφονται στην εκμετάλλευση.
II.	Δεν περιλαμβάνονται οι δραστηριότητες που αφορούν μόνο αλιεία.
Μ/1 στ)	*Παραγωγή ανανεώσιμης ενέργειας (αιολική ενέργεια, καύση αχύρου κ.λπ.)*
I.	Παραγωγή ανανεώσιμης ενέργειας για πώληση, όπου περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, οι ανεμογεννήτριες ή το βιοαέριο για την παραγωγή ηλεκτρισμού, η πώληση γεωργικών προϊόντων, άχυρου ή ξύλων σε εγκαταστάσεις παραγωγής ενέργειας κ.λπ.
II.	Δεν περιλαμβάνεται η ανανεώσιμη ενέργεια που παράγεται μόνο για τις ανάγκες της εκμετάλλευσης.
Μ/1 ζ)	*Εργασίες επί συμβάσει (χρησιμοποιώντας τον εξοπλισμό της εκμετάλλευσης)*
I.	Εργασίες επί συμβάσει, χρησιμοποιώντας συνήθως τον εξοπλισμό της εκμετάλλευσης μέσα ή έξω από τον τομέα της γεωργίας, π.χ. εκχιονιστικές εργασίες, μεταφορές, συντήρηση του τοπίου, γεωργικές και περιβαλλοντολογικές υπηρεσίες κ.λπ.
Μ/1 η)	*Άλλες*
I.	Άλλες κερδοσκοπικές δραστηριότητες που δεν αναφέρονται αλλού, περιλαμβανομένης, μεταξύ άλλων, της εκτροφής γουνοφόρων ζώων.

▼M1

N. **ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΕΣ ΠΤΥΧΕΣ**

N/1 **Πηγή των αρδευτικών υδάτων**

I. Η πηγή των αρδευτικών υδάτων που χρησιμοποιούνται στην εκμετάλλευση, από την οποία προέρχεται το σύνολο ή ο μεγαλύτερος όγκος των υδάτων.

II. Μια εκμετάλλευση μπορεί να χρησιμοποιεί μία ή περισσότερες πηγές αρδευτικών υδάτων, ανάλογα με τις καιρικές συνθήκες ή τις τιμές. Στο σημείο αυτό συλλέγονται πληροφορίες για την πηγή που πρόκειται να χρησιμοποιηθεί κατά τη διάρκεια ενός κανονικού ή ξηρού έτους. Αν κατά το έτος που προηγείται της έρευνας είχε επικρατήσει ασυνήθιστα βροχερός καιρός, τα δεδομένα πρέπει να αφορούν κάποιο άλλο έτος.

N/1 α) *Υπόγεια ύδατα*

I. Υδάτινες πηγές που βρίσκονται μέσα ή κοντά στην εκμετάλλευση, η οποία χρησιμοποιεί νερό που αντλείται από πηγάδια ανοιγμένα με γεώτρηση ή εκσκαφή ή από φυσικές υπόγειες πηγές ύδατος ελεύθερης ροής ή από παρόμοιες πηγές.

II. Οι πηγές αυτές δεν χρειάζεται να χρησιμοποιούνται μόνο για αρδευτικούς σκοπούς. Είναι δυνατόν να χρησιμοποιούνται και για άλλους σκοπούς στην εκμετάλλευση.

N/1 β) *Επιφανειακά ύδατα εντός του αγροκτήματος (μικρές λίμνες ή φράγματα)*

I. Μικρές φυσικές λίμνες ή τεχνητά φράγματα, που βρίσκονται εξ ολοκλήρου στην εκμετάλλευση ή χρησιμοποιούνται μόνο από μία εκμετάλλευση.

II. Η αρχική πηγή των υδάτων μπορεί να είναι είτε όμβρια ύδατα είτε υπόγεια ύδατα που συλλέγονται σε δεξαμενές. Αν τα υπόγεια ύδατα συλλέγονται στο φράγμα μόνο κατά τη διάρκεια της αρδευτικής περιόδου, κατατάσσονται στο σημείο N/1 α).

N/1 γ) *Επιφανειακά ύδατα εκτός του αγροκτήματος από λίμνες, ποτάμια ή υδατορρεύματα*

I. Επιφανειακά γλυκά ύδατα (λίμνες, ποτάμια, άλλα υδατορρεύματα) που δεν έχουν δημιουργηθεί τεχνητά για αρδευτικούς σκοπούς.

II. Τα τεχνητά φράγματα, κανάλια ή ποτάμια, ακόμη κι όταν δεν έχουν δημιουργηθεί ειδικά για αρδευτικούς σκοπούς κατατάσσονται στο σημείο N/1 δ).

Δεν περιλαμβάνονται τα μικρά φράγματα (χωρητικότητας κάτω των 1 000 m^3) τα οποία κατασκευάζονται μόνο για την εύρυθμη λειτουργία των αντλιών σε μικρά υδατορρεύματα.

N/1 δ) *Ύδατα εκτός του αγροκτήματος προερχόμενα από κοινά δίκτυα υδροδότησης*

I. Πηγές υδάτων προερχόμενες εκτός της εκμετάλλευσης, πλην των αναφερομένων στο σημείο N/1 γ), στις οποίες έχουν πρόσβαση τουλάχιστον δύο εκμεταλλεύσεις. Συνήθως, για την πρόσβαση στις πηγές αυτές καταβάλλεται κάποιο τέλος.

II. Η παροχή του ύδατος μπορεί να είναι δημόσια ή ιδιωτική. Η πηγή του ύδατος δεν έχει καμία σχέση. Το νερό που μεταφέρεται στην εκμετάλλευση σε βυτία καταγράφεται κανονικά εδώ, εκτός αν η πηγή είναι σαφώς επιφανειακά ύδατα, όπως περιγράφονται στο N/1 γ).

N/1 ε/i) Αφαλατωμένα ή υφάλμυρα ύδατα

I. Ύδατα προερχόμενα από πολύ αλμυρές πηγές, όπως ο Ατλαντικός ή η Μεσόγειος, και τα οποία, ως εκ τούτου, υποβάλλονται σε επεξεργασία για τη μείωση της περιεκτικότητάς τους σε αλάτι (αφαλάτωση) πριν από τη χρήση, ή προερχόμενα από υφάλμυρες (δηλαδή με χαμηλό περιεχόμενο σε αλάτι) υδάτινες πηγές, όπως η Βαλτική Θάλασσα και ορι-

▼M1

σμένα ποτάμια, περίπτωση στην οποία τα ύδατα μπορούν να χρησιμοποιηθούν απευθείας, χωρίς επεξεργασία.

Ν/1 ε/ii) Επαναχρησιμοποιούμενα ύδατα

I. Ύδατα τα οποία έχουν υποστεί επεξεργασία ως λύματα και παραδίδονται στον χρήστη ως προϊόντα επεξεργασίας λυμάτων.

Ν/2 **Χρησιμοποιούμενες αρδευτικές μέθοδοι**

II. Δεν περιλαμβάνονται εδώ οι αρδευτικές μέθοδοι που χρησιμοποιούνται για καλλιέργειες θερμοκηπίου ή για καλλιέργειες που προστατεύονται από υψηλά στέγαστρα ή για καλλιέργειες οικογενειακών κήπων.

Ν/2 α) *Επιφανειακή άρδευση (κατάκλυση, αυλάκια)*

I. Η διοχέτευση του ύδατος στο έδαφος είτε με κατάκλυση (πλημμύρισμα) ολόκληρης της περιοχής είτε με μικρά αυλάκια ανάμεσα από τις σειρές των καλλιεργειών, με χρήση της βαρύτητας.

Ν/2 β) *Άρδευση με τεχνητή βροχή*

I. Άρδευση των φυτών με διοχέτευση του ύδατος υπό υψηλή πίεση με μορφή βροχής πάνω από τα αγροτεμάχια.

Ν/2 γ) *Άρδευση κατά σταγόνες (στάγδην)*

I. Άρδευση των φυτών με τοποθέτηση του νερού χαμηλά, δίπλα στα φυτά, σταγόνα-σταγόνα ή με μικροψεκαστήρες ή με σχηματισμό συνθηκών που προσομοιάζουν προς την ομίχλη.

Ν/3 **Μη καλλιεργούμενα όρια ή τμήματα αγροτεμαχίων, που συντηρούνται από τον αγρότη για περιβαλλοντικούς σκοπούς και λαμβάνουν σχετική κοινοτική ενίσχυση**

I. Η έκταση των μη καλλιεργούμενων ορίων ή άλλων τμημάτων των αγροτεμαχίων, που συντηρούνται από τον αγρότη για σκοπούς προστασίας του περιβάλλοντος στο πλαίσιο ειδικών γεωργοπεριβαλλοντικών δεσμεύσεων που έχουν εγκριθεί στο εθνικό ή περιφερειακό έγγραφο προγραμματισμού αγροτικής ανάπτυξης και για τις οποίες ο κάτοχος λαμβάνει ενισχύσεις που χορηγούνται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1257/1999. Το εύρος των εκτάσεων αυτών υπερβαίνει τις απαιτήσεις των συνήθων ορθών γεωργικών πρακτικών ή των υποχρεώσεων που προβλέπονται από κάθε σχετική επί του θέματος νομοθεσία. Οι εκτάσεις αυτές θα μπορούσαν να καταταγούν στα σημεία Η/1 ή Θ/8, ανάλογα με τους κανόνες που έχουν καθοριστεί για τις δεσμεύσεις.

II. Τα προγράμματα υποστήριξης που αναφέρονται εδώ αποσκοπούν συνήθως στην ενίσχυση της βιοποικιλότητας στην εκμετάλλευση ή στην προστασία των υπόγειων ή επιφανειακών υδάτων. Ειδικότερα, περιλαμβάνονται εδώ οι εκτάσεις που αποσύρονται από τη γεωργική παραγωγή για μεγάλο χρονικό διάστημα (τουλάχιστον δέκα χρόνια) και οι εκτάσεις με δράσεις για βιοτόπους.

Οι κανόνες χρήσης και διαχείρισης εκτάσεων αυτού του είδους διαφέρουν σε συνάρτηση με τα εθνικά ή περιφερειακά προγράμματα, αλλά μπορεί να επιτρέπουν τη χρήση τους για πολύ εκτατική βόσκηση ή την αποκομιδή του καλλιεργούμενου γρασιδιού. Συνήθως δεν επιτρέπεται η χρήση κανενός ζιζανιοκτόνου ή λιπάσματος.

▼**M1**

Οι συνήθεις ζώνες που προβλέπονται για να στρίβουν τα μηχανήματα που χρειάζονται για τη σπορά και για άλλες καλλιεργητικές εργασίες, καθώς και τα μάλλον στενά όρια αγροτεμαχίων τα οποία θεωρούνται μέρος των συνήθων ορθών γεωργικών πρακτικών και, ως εκ τούτου, είναι απαραίτητα για τη λήψη ενίσχυσης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1251/1999, αντιμετωπίζονται ως τμήμα της καλλιέργειας στο αγρόκτημα και, επομένως, δεν περιλαμβάνονται εδώ.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

A. **ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ (1)**

01.1		**Προϊόντα αρόσιμων καλλιεργειών, οικογενειακοί κήποι, οπωροκηπευτικά**
01.11		**Δημητριακά και άλλα προϊόντα αρόσιμης καλλιέργειας**
01.11	1	Δημητριακά
	11	Σκληρό σιτάρι
		11.1 Χειμερινό σιτάρι
		11.2 Εαρινό σιτάρι
	12	Μαλακό σιτάρι
		12.1 Χειμερινό σιτάρι
		12.2 Εαρινό σιτάρι
	13	Αραβόσιτος
	14	Ρύζι με το φλοιό του (ρύζι paddy)
	15	Κριθάρι
		15.1 Χειμερινό κριθάρι
		15.2 Εαρινό κριθάρι
	16	Σίκαλη και βρώμη
		16.1 Σίκαλη
		16.11 Χειμερινή σίκαλη
		16.12 Εαρινή σίκαλη
		16.2 Βρώμη
	17	Άλλα δημητριακά
		17.1 Σόργο σε κόκκους
		17.2 Φαγόπυρο το εδώδιμο (μαύρο σιτάρι)
		17.3 Κεχρί
		17.4 Κεχρί το μακρό
		17.5 Όλυρα
		17.6 Σμιγός
		17.7 Τριτικάλη
		17.8 Άλλα
01.11	2	**Άλλα προϊόντα αρόσιμης καλλιέργειας**
	21	Πατάτες
		21.1 Πατάτες νέας εισοδείας
		21.2 Άλλες πατάτες
	22	Λοβοφόρα λαχανικά (όσπρια)
		22.1 Μπιζέλια για ανθρώπινη κατανάλωση και κτηνοτροφικά μπιζέλια
		22.11 Μπιζέλια (εκτός από κτηνοτροφικά)
		22.12 Κτηνοτροφικά μπιζέλια
		22.2 Ρεβίθια
		22.3 Φασόλια για ανθρώπινη κατανάλωση
		22.4 Φακές
		22.5 Κουκιά
		22.6 Λαθούρια
		22.7 Άλλα ξερά όσπρια
		22.71 Βίκος
		22.72 Λούπινα

(1) Ο κατάλογος αυτός καταρτίστηκε με βάση το παράρτημα 1-Α «Κατάλογος των χαρακτηριστικών δραστηριοτήτων του γεωργικού τομέα» στο «Εγχειρίδιο οικονομικών λογαριασμών γεωργίας και δασοκομίας» (Αναθ. 1) (1997), αγγλική έκδοση.

▼B

		22.73 Όσπρια, π.δ.κ.α. καθώς και μείγματα ξερών λαχανικών και δημητριακών και μείγματα ξερών λαχανικών
	23	Ρίζες και κόνδυλοι που περιέχουν άμυλο ή ινουλίνη
		23.1 Μανιόκα
		23.2 Γλυκοπατάτες
		23.3 Ψευδοκολοκάσια
		23.4 Σαλέπι
		23.5 Άλλες ρίζες και κόνδυλοι
01.11	3	**Ελαιούχα φυτά**
		31 Σπέρματα σόγια
		32 Αράπικα φυστίκια
		33 Μη τροπικοί ελαιούχοι σπόροι
		33.1 Σπέρματα αγριογογγύλης ή ελαιοκράμβης
		33.2 Σπέρματα ηλιοτροπίου
		33.3 Σπέρματα σουσαμιού
		33.4 Σπέρματα σιναπιού
		33.5 Σπέρματα κνήκου
		34 Σπέρματα βαμβακιού
		35 Τροπικοί ελαιούχοι σπόροι και ελαιούχοι καρποί
		35.1 Κόπρα
		35.2 Σπέρματα λιναριού
		35.3 Καρύδια και αμύγδαλα φοινίκων
		35.4 Σπέρματα κίκεως
		35.5 Άλλοι τροπικοί ελαιούχοι σπόροι
		35.51 Σπέρματα παπαρούνας
		35.52 Καρύδια karite
		35.53 Άλλα
01.11	4	**Καπνά ακατέργαστα**
	41	Καπνά χωρίς αφαίρεση του μίσχου
	42	Καπνά με μερική ή ολική αφαίρεση του μίσχου
01.11	5	**Ζαχαρούχα φυτά**
	51	Ζαχαρότευτλα
	52	Ζαχαροκάλαμο
01.11	6	**Κτηνοτροφικά φυτά**
	61	Άχυρα και φλοιός δημητριακών, μη παρασκευασμένα ([1])
	62	Άλλα
		62.1 Γογγύλια Σουηδίας
		62.2 Κτηνοτροφικά τεύτλα
		62.3 Κτηνοτροφικές ρίζες
		62.4 Σανός
		62.5 Μηδική
		62.6 Τριφύλλι
		62.7 Ονοβρύχις
		62.8 Κτηνοτροφικό λάχανο
		62.9 Λούπινα
		62.10 Βίκος και άλλα κτηνοτροφικά προϊόντα (συμπεριλαμβάνεται αραβόσιτος που έχει συγκομισθεί πράσινος και προορίζεται για την κτηνοτροφία)
01.11	7	**Φυτά παραγωγής ινών**

▼B

	71	Βαμβάκι, μη λαναρισμένο ή χτενισμένο
	72	Γιούτα και άλλα φυτά παραγωγής ινών από το εσωτερικό του φλοιού
	73	Λινάρι, καννάβι, και άλλα φυτά παραγωγής ινών 73.1 Λινάρι, ακατέργαστο ή μουσκεμένο 73.2 Καννάβι, ακατέργαστο ή μουσκεμένο 73.3 Ακατέργαστος κοκκοφοίνικας 73.4 Ακατέργαστη αβάκα 73.5 Άλλα ακατέργαστα παραγωγής ινών
01.11	8	**Ακατέργαστο φυσικό καουτσούκ**
	81	Λατέξ από φυσικό καουτσούκ
	82	Φυσικό καουτσούκ σε άλλες μορφές
01.11	9	**Βιομηχανικά φυτικά προϊόντα**
	91	Αρωματικά ή φαρμακευτικά φυτά 91.1 Ρίζες γλυκόριζας 91.2 Ρίζες πάνακος ginseng 91.3 Άλλα αρωματικά ή φαρμακευτικά φυτά
	92	Σπέρματα τεύτλων και κτηνοτροφικών φυτών 92.1 Σπέρματα ζαχαρότευτλων 92.2 Σπέρματα κτηνοτροφικών φυτών εκτός από ζαχαρότευτλα 92.21 Σπέρματα μηδικής 92.22 Σπέρματα τριφυλλιού 92.23 Σπέρματα φεστούκας 92.24 Σπέρματα πόας της λειμώνιας 92.25 Σπέρματα αίρας 92.26 Σπέρματα φλέου του λειμώνιου 92.27 Άλλα σπέρματα
	93	Βιομηχανικά φυτικά προϊόντα, π.δ.κ.α. 93.1 Νωποί κώνοι λυκίσκου 93.2 Άλλα βιομηχανικά φυτά
01.12		**Λαχανικά προϊόντα, οπωροκηπευτικά και προϊόντα φυτωρίων**
01.12	1	**Λαχανικά**
	11	Λαχανικά με ρίζα 11.1 Κρεμμύδια 11.2 Ασκαλώνια 11.3 Σκόρδα 11.4 Πράσα 11.5 Άλλα λαχανικά του γένους άλιο 11.6 Καρότα 11.7 Γογγύλια 11.8 Παντζάρια 11.9 Τραγοπώγων 11.10 Σελινόρριζα 11.11 Ραπανάκια 11.12 Άλλες παρόμοιες εδώδιμες ρίζες
	12	Λαχανικά με καρπό 12.1 Τομάτες 12.2 Αγγούρια και αγγουράκια 12.3 Λοβοφόρα λαχανικά (όσπρια)

▼B

		12.31 Μπιζέλια
		12.32 Φασόλια
		12.33 Άλλα λοβοφόρα λαχανικά
		12.4 Πεπόνια (περιλαμβάνονται και τα καρπούζια)
	13	Άλλα νωπά λαχανικά
		13.1 Λάχανο, κουνουπίδι και άλλα παρόμοια εδώδιμα λαχανικά του γένους «brassica»
		13.11 Κουνουπίδια και μπρόκολα
		13.12 Λαχανάκια Βρυξελλών
		13.13 Άλλα (σγουρές κράμβες, λευκές κράμβες, κόκκινες κράμβες, κράμβες Σαβοΐας, κ.λπ.)
		13.2 Μαρούλια και ραδίκια
		13.21 Μαρούλια
		13.211 Μαρούλια στρογγυλά
		13.212 Άλλα μαρούλια
		13.22 Ραδίκια
		13.221 Ραδίκια Witloof
		13.222 Άλλα ραδίκια
		13.3 Άλλα λαχανικά
		13.31 Αγκινάρες
		13.32 Σπαράγγια
		13.33 Μελιτζάνες, κολοκύθια, κολοκυθάκια και κολοκύθες
		13.34 Σέλινο, εκτός από σελινόρριζα
		13.35 Μανιτάρια και τρούφες
		13.351 Μανιτάρια
		13.352 Τρούφες
		13.36 Πιπεριές (του γένους Capsicum ή Pimenta)
		13.37 Σπανάκια, τετραγόνες (σπανάκια Νέας Ζηλανδίας) και χρυσολάχανα (σπανάκια γίγαντες)
		13.38 Άλλα (μαϊντανός, κάρδαμο, ραβέντι, σμύρνιο, cardoens, εδώδιμος κάρδος, κ.λπ.)
01.12	2	**Φυτά και άνθη**
	21	Φυτά φυτωρίων, διακοσμητικά φυτά και άνθη
		21.1 Βολβοί, κρεμμύδια, κόνδυλοι, ρίζες βολβοειδείς και ριζώματα γενικά, σε φυτική νάρκη, σε βλάστηση ή σε άνθηση
		21.2 Άλλα ζωντανά φυτά (στα οποία περιλαμβάνονται και οι ρίζες τους), μοσχεύματα και μπόλια
		21.21 Μοσχεύματα χωρίς ρίζα και μπόλια
		21.22 Δένδρα, χαμόδενδρα και θάμνοι
		21.23 Ροδόδενδρα και αζαλέες
		21.24 Τριανταφυλλιές
		21.25 Άλλα
	22	Κομμένα άνθη
	23	Σπόροι ανθέων ή οπωροφόρων
	24	Φυτά και σπόροι λαχανικών
01.13		**Καλλιέργειες σταφυλιών, οπωροφόρων, καρπών με κέλυφος, ποτοποιίας και μπαχαρικών**
01.13	1	**Σταφύλια**
	11	Νωπά σταφύλια και σταφίδες
		11.1 Νωπά σταφύλια

▼B

		11.2 Σταφίδες
	12	Σταφύλια για οινοποίηση
01.13	2	**Φρούτα και καρποί με κέλυφος**
	21	Διάφορα τροπικά φρούτα
		21.1 Καρύδες κοκκοφοινίκων
		21.2 Καρύδια Βραζιλίας
		21.3 Καρύδια ανακαρδιοειδών
		21.4 Μπανάνες
		21.5 Χουρμάδες
		21.6 Σύκα
		21.7 Ανανάδες
		21.8 Αβοκάντο
		21.9 Γκουάβες, μάγκες και μαγκούστες
		21.10 Άλλα τροπικά φρούτα
	22	Εσπεριδοειδή
		22.1 Πορτοκάλια
		22.2 Μανταρίνια (όπου περιλαμβάνονται τα tangerines και satsumas), κλημεντίνες, wilkings
		22.3 Λεμόνια και γλυκολέμονα
		22.4 Φράπες και γκρέιπφρουτ
		22.5 Διάφορα φρούτα εύκρατων περιοχών
	23	Διάφορα φρούτα εύκρατων περιοχών
		23.1 Καρποί παπάγιας (papayas)
		23.2 Μήλα
		23.3 Αχλάδια
		23.4 Κυδώνια
		23.5 Βερύκοκα
		23.6 Κεράσια
		23.7 Ροδάκινα (περιλαμβάνονται τα νεκταρίνια)
		23.8 Δαμάσκηνα
		23.9 Αγριοδαμάσκηνα
		23.10 Άλλα νωπά φρούτα
		23.101 Φράουλες
		23.102 Σμέουρα, βατόμουρα και μούρα — σμέουρα
		23.103 Φραγκοστάφυλα κάθε είδους στα οποία περιλαμβάνονται και τα μαύρα
		23.104 Καρποί του γένους Vaccinium
		23.105 Άλλα
		23.11 Χαρούπια, περιλαμβανομένων των σπόρων χαρουπιού
	24	Καρποί με κέλυφος και ελιές
		24.1 Ελιές
		24.2 Αμύγδαλα
		24.3 Φουντούκια
		24.4 Καρύδια
		24.5 Κάστανα
		24.6 Φυστίκια Αιγίνης
		24.7 Άλλα
01.13	3	**Ακατέργαστος καφές, τσάι και κακάο**
	31	Καφές (όχι καβουρδισμένος, ούτε χωρίς καφεΐνη)
	32	Τσάι (πράσινο και μαύρο)
	33	Ματέ
	34	Κακάο σε σπόρους

▼B

01.13	4	**Καλλιέργειες μπαχαρικών**
	41	Πιπέρι, βανίλια, κανέλα, γαρύφαλλα, μοσχοκάρυδο
	42	Σπέρματα γλυκάνισου του κοινού, γλυκάνισου του αστεροειδή, μάραθου, κορίανδρου (κύμινου) και αρκεύθου
	43	Ζιγγίβερι, ζαφορά, θυμάρι, φύλλα δάφνης
	44	Άλλα
01.13	5	**Κρασί από σταφύλια ίδιας παραγωγής** [1]
	51	Μούστος
		52.1 Κρασί ποιότητας
		52.2 Επιτραπέζιο κρασί
		52.3 Άλλο
01.13	6	**Ελαιόλαδο από ελιές ίδιας παραγωγής** [1]
	61	Ελαιόλαδο, ακατέργαστο
	62	Ελαιόλαδο, μη εξευγενισμένο
01.2		**Ζώα, γάλα, σπόροι**
01.21		**Βοοειδή, γαλακτοκομίας**
01.21	1	**Βοοειδή**
	11	Ενήλικα βοοειδή
		11.1 Αναπαραγωγής καθαρής φυλής
		11.2 Άλλα
	12	Μοσχάρια
01.21	2	**Ακατέργαστο γάλα αγελάδας**
01.21	3	**Σπέρμα ταύρου**
01.22		**Αιγοπρόβατα και ιπποειδή**
01.22	1	**Αιγοπρόβατα και ιπποειδή**
	12	Προβατοειδή
	13	Αιγοειδή
	14	Άλογα, γαϊδούρια, μουλάρια και γίννοι
		14.1 Άλογα
		14.11 Αναπαραγωγής καθαρής φυλής
		14.12 Άλλα
		14.2 Γαϊδούρια, μουλάρια και γίννοι
01.22	2	**Ακατέργαστο πρόβειο ή κατσικίσιο γάλα**
	21	Πρόβειο γάλα
	22	Κατσικίσιο γάλα
01.22	3	**Μαλλί και τρίχες ζώων**
	31	Άπλυτο μαλλί (μαλλί από κούρεμα)
	32	Διάφορα είδη τριχών (αλογότριχες, απορρίμματα, κ.λπ.)
01.23		**Χοιροειδή**
01.23	1	**Χοιροειδή**
	11	Αναπαραγωγής καθαρής φυλής
	12	Άλλα
		12.1 Άλλα βάρους κάτω των 50 kg
		12.2 Άλλα βάρους 50 kg και άνω
01.24		**Πουλερικά και αβγά**
01.24	1	**Πουλερικά**

▼B

	11	Πετεινοί και κότες, πάπιες, χήνες, γαλοπούλες και φραγκόκοτες
	12	Άλλα
01.24	2	**Αβγά**
01.25		**Άλλα ζώα**
01.25	1	**Άλλα ζωντανά ζώα**
01.25	2	**Διάφορα προϊόντα ζωικής προέλευσης**
	21	Φυσικό μέλι
	22	Βάτραχοι και σαλιγκάρια (εκτός από θαλάσσια σαλιγκάρια) (1)
	23	Εδώδιμα προϊόντα ζωικής προέλευσης (1)
	24	Κουκούλια μεταξοσκώληκα (1)
	25	Διάφορες εκκρίσεις ζωών (1)
01.25	3	**Ακατέργαστα δέρματα και γούνες** (1)
	31	Δέρματα από εκτρεφόμενα ή παγιδευμένα ζώα [ικτίδες (βιζόν), κάστορες, μοσχόμυς, αλεπούδες, κ.λπ.]
	32	Δέρματα κουνελιών και προβάτων
	33	Διάφορα άλλα δέρματα ζώων
01.4		**Δραστηριότητες παροχής γεωργικών και κτηνοτροφικών υπηρεσιών, εκτός από κτηνιατρικές δραστηριότητες** (1) Μόνο γεωργικές εργασίες σε επίσημη βάση, δηλαδή εργασίες που συνήθως εκτελούνται από τις ίδιες τις γεωργικές επιχειρήσεις. Εδώ περιλαμβάνεται η άροση, ο θερισμός, το αλώνισμα, η ξήρανση καπνών, το κούρεμα προβάτων, η φροντίδα των ζώων και η δημιουργία νέων φυτειών, είτε από εργολήπτες είτε από τους ίδιους τους κατόχους.
01.5		**Προϊόντα θήρας και παγίδευσης, περιλαμβανομένων των σχετικών δραστηριοτήτων παροχής υπηρεσιών** (1)
02.01	41	**Διακοσμητικά αντικείμενα φυτικής προέλευσης** (1)
02.01	42	**Διάφορες πρώτες ύλες φυτικής προέλευσης (Φυτικά υλικά που χρησιμοποιούνται κυρίως για καλαθοπλεκτική και σπαρτοπλεκτική)** 42.1 Μπαμπού 42.2 Ρατάν 42.3 Άλλα (καλάμια, βούρλα, λυγαριές, ραφφία, kapok, φυτικό μαλλί, σκουπόχορτο κ.λπ.)

(1) Βλέπε μέρος Β.

Β. **ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΕΞΑΙΡΟΥΜΕΝΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ**

Για τους σκοπούς του καθορισμού του πεδίου κάλυψης της έρευνας, οι παρακάτω τίτλοι εξαιρούνται από τον τυποποιημένο κατάλογο γεωργικών προϊόντων που παρουσιάζεται παραπάνω:

01.11	61	Άχυρα και φλοιός δημητριακών, μη παρασκευασμένα (1)
01.13	5	**Κρασί από σταφύλια ίδιας παραγωγής** (2)
	51	Μούστος 52.1 Κρασί ποιότητας 52.2 Επιτραπέζιο κρασί 52.3 Άλλο
01.13	6	**Ελαιόλαδο από ελιές ίδιας παραγωγής** (2)
	61	Ελαιόλαδο, ακατέργαστο
	62	Ελαιόλαδο, μη εξευγενισμένο

▼B

01.25	2	**Διάφορα προϊόντα ζωικής προέλευσης**
	22	Βάτραχοι και σαλιγκάρια (εκτός από θαλάσσια σαλιγκάρια)
	23	Εδώδιμα προϊόντα ζωικής προέλευσης
	24	Κουκούλια μεταξοσκώληκα
	25	Διάφορες εκκρίσεις ζώων
01.25	3	**Ακατέργαστα δέρματα ζώων**
	31	Δέρματα εκτρεφομένων ή παγιδευμένων ζώων (ικτίδες [βιζόν], κάστορες, μοσχόμυς, αλεπούδες, κ.λπ.)
	32	Δέρματα κουνελιών και προβάτων (1)
	33	Διάφορα άλλα δέρματα ζώων
01.4		**Δραστηριότητες παροχής γεωργικών και κτηνοτροφικών υπηρεσιών, εκτός από κτηνοτροφικές δραστηριότητες**
01.5		**Προϊόντα θήρας και παγίδευσης, περιλαμβανομένων των σχετικών δραστηριοτήτων παροχής υπηρεσιών**

Όλα τα προϊόντα που συλλέγονται άγρια (3)

---

(1) Εφόσον περιλαμβάνεται το κύριο προϊόν.
(2) Εφόσον περιλαμβάνεται το πρώτο στάδιο της παραγωγής.
(3) Εφόσον γενικά δεν συλλέγονται/συγκομίζονται από την εκμετάλλευση, δεν φυτρώνουν στη γεωργική έκταση και δεν μπορούν να εκτιμηθούν στατιστικά.

▼M1

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΑΠΟΔΕΚΤΩΝ ΕΞΑΙΡΕΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΟΡΙΣΜΩΝ

α)	**Βέλγιο**
Λ/8	Δεν συλλέγονται στοιχεία για άλλες κερδοφόρες δραστηριότητες των συζύγων των κατόχων των εκμεταλλεύσεων που δεν εργάζονται στην εκμετάλλευση.
β)	**Δανία**
I/15	Οι πετεινοί αναπαραγωγής για ωοτόκες όρνιθες δεν περιλαμβάνονται στον τίτλο «Ωοτόκες όρνιθες».
γ)	**Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας**
Z/6	Τα χριστουγεννιάτικα δέντρα και οι φυτείες λεύκας εκτός δασικών περιοχών περιλαμβάνονται στο χαρακτηριστικό «Άλλες μόνιμες καλλιέργειες» (Z/6) και επομένως περιλαμβάνονται στη χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση.
I/14	Το χαρακτηριστικό «πουλερικά κρεατοπαραγωγής» περιλαμβάνει τους πετεινούς αναπαραγωγής για ωοτόκες όρνιθες, οι οποίοι δεν περιλαμβάνονται στο χαρακτηριστικό «Ωοτόκες όρνιθες» (I/15).
Λ/3	Τα άλλα μέλη της οικογένειας του κατόχου, που εκτελούν γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση αλλά δεν διαμένουν εκεί, αντιμετωπίζονται ως «εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας» (Λ/4 έως Λ/6).
δ)	**Ισπανία**
I/14	Το χαρακτηριστικό «πουλερικά κρεατοπαραγωγής» περιλαμβάνει τους πετεινούς αναπαραγωγής για ωοτόκες όρνιθες, οι οποίοι δεν περιλαμβάνονται στο χαρακτηριστικό «Ωοτόκες όρνιθες» (I/15).
N/2	Περιλαμβάνονται εδώ οι αρδευτικές μέθοδοι που χρησιμοποιούνται για καλλιέργειες θερμοκηπίου και καλλιέργειες οικογενειακών κήπων.
ε)	**Γαλλία**
I/14	Εδώ περιλαμβάνονται οι πετεινοί αναπαραγωγής για πουλερικά κρεατοπαραγωγής.
στ)	**Ιρλανδία**
I/9 α)	Δεν περιλαμβάνονται οι αποσυρθείσες προβατίνες.
ζ)	**Ιταλία**
I/16 β) και γ)	Οι χήνες περιλαμβάνονται στο I/16 β).
ζ)	**Κάτω Χώρες**
Δ/23, Δ/24, Δ/31, Δ/32, Δ/33	Τα χαρακτηριστικά αυτών των θέσεων περιλαμβάνουν επίσης τους σπόρους για σπορά.
E	Η έκταση του χαρακτηριστικού «Οικογενειακοί κήποι» περιλαμβάνεται στο τμήμα «Λοιπή γη» (H).
I/15	Οι πετεινοί αναπαραγωγής για ωοτόκες όρνιθες δεν περιλαμβάνονται στον τίτλο «Ωοτόκες όρνιθες».
Λ/3	Τα παιδιά του κατόχου που εκτελούν γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση αντιμετωπί-

▼M1

	ζονται πάντα ως οικογενειακό εργατικό δυναμικό. Ωστόσο, τα άλλα μέλη της οικογένειας του κατόχου που δεν διαμένουν στην εκμετάλλευση αλλά εκτελούν γεωργικές εργασίες εκεί αντιμετωπίζονται ως «εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας» (Λ/4 έως Λ/6).
η)	**Πορτογαλία**
I/14	Εδώ περιλαμβάνονται οι πετεινοί αναπαραγωγής για πουλερικά κρεατοπαραγωγής.
θ)	**Αυστρία**
Λ/3	Τα άλλα μέλη της οικογένειας του κατόχου που εκτελούν γεωργικές εργασίες στην εκμετάλλευση αλλά δεν διαμένουν εκεί αντιμετωπίζονται ως «εργατικό δυναμικό εκτός των μελών της οικογένειας» (Λ/4 έως Λ/6).
ι)	**Φινλανδία**
H/2	Εξαιρούνται οι μη παραγωγικές δασικές εκτάσεις και οι εκτάσεις που καλύπτονται από δασώδεις θάμνους.
ια)	**Σουηδία**
H/2	Εξαιρούνται οι μη παραγωγικές δασικές εκτάσεις και οι εκτάσεις που καλύπτονται από δασώδεις θάμνους.
ιβ)	**Ηνωμένο Βασίλειο**
E	Η έκταση του χαρακτηριστικού «Οικογενειακοί κήποι» περιλαμβάνεται στο τμήμα «Λοιπή γη» (H).

▼M2

_____